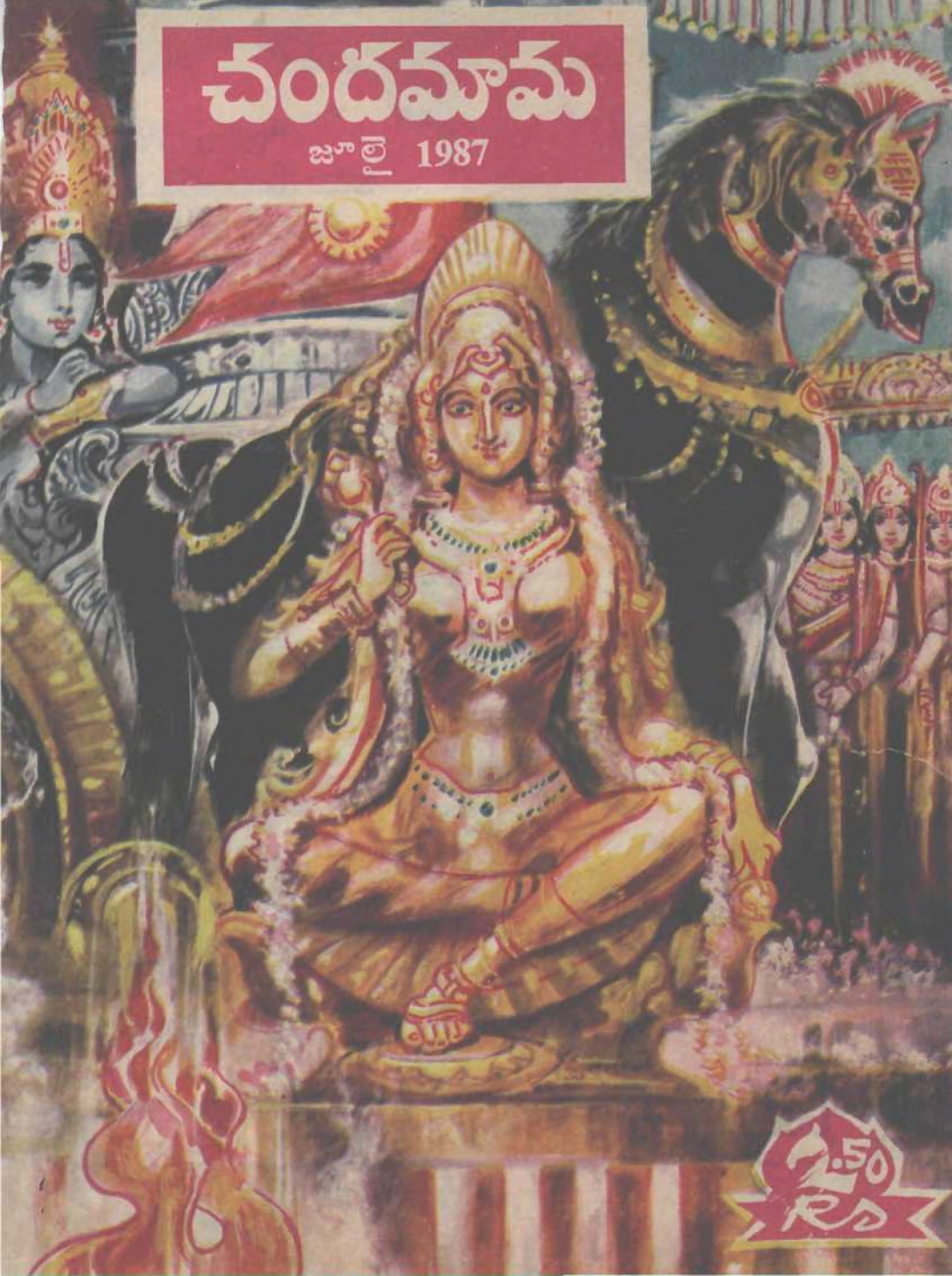


# చందమామ

జూలై 1987



నాపేరు  
చాక్-క్రీమ్!

Ravalgaon  
**Double  
Trouble**

“ఇటు గొడవ,  
అటు సంరంభం...  
తినండి టాఫీలు,  
చెయ్యకండిక ఆలశ్యం!!”



Ravalgaon  
**Double  
Trouble**

నాపేరు  
చాక్-క్రీమ్!

Ravalgaon  
**Double  
Trouble**  
Toffees

గొడవ రెండింతలు, సరదా !!

మీ భవిష్యత్తును తీర్చిదిద్దే  
మీ నోట్పుస్తకం ఏ కాగితంతో చేసినదైనా ఫర్వాలేదా?



COMPLIMENTARY  
CHANDAMAMA PUBLICATION  
MADRAS 26.

.... ఆ! మీరు కాదంటారని మాకు తెలుసు!

అత్యంత ముఖ్యమైన విషయాలను పొందుపరచుకొని  
మీ బంగారు భవిష్యత్తును రూపొందించుకొనే మీ నోట్పుస్తకాల  
కోసం మేమెంతగానో శ్రమించి అన్ని విధాల మీరు  
మెచ్చుకొనే విధంగా తయారు చేశాం - ఈ శ్రీ నోట్పుస్తకాలు!

శ్రీ నోట్పుస్తకాలలోని కాగితం ఎంతో శ్రేష్టమైనది మరియు  
అధిక నాణ్యత కలిగి, వాడకుండా ముడుతలు పడదు. సెరాను  
పాకనివ్వదు. రూళ్లు తిన్నగా ఉంటాయి.

శ్రీ నోట్పుస్తకాల విస్తృత శ్రేణి చూడండి - రూళ్లవి, ఒకవైపు  
రూళ్లు, రెండోవైపు ఖాళీగా ఉండేవి, రూళ్లు లేనివి, చదరపు  
గళ్లవి లేదా గణితం కోసం ప్రత్యేకమైనవి. ఇంకా ఎన్నోన్నీ!  
అతి సరసమైన ధరల్లో లభిస్తున్నాయి

**శ్రీ SREE**  
NOTE BOOKS



శ్రీ రాయలసీమ పేపర్ మిల్స్ లిమిటెడ్  
ఆదోని-518 301 ఆంధ్ర ప్రదేశ్

వ్యాపార వివరములకు సంప్రదించండి:  
శ్రీరాయలసీమ పేపర్ మిల్స్ లిమిటెడ్

5-8-512, చిరాగ్ అలిలెన్, హైదరాబాద్-500 001





ఉచితముగా పొందండి.

**BLAZE**

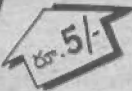
**Disney Fun** హాస్య కథల

పుస్తకము 8

**జాక్స్** కవర్లతో



మీకు ఏ విధమైన అదనపు ఖర్చు లేకుండా మీ హాస్యపు పుస్తకముల సంఖ్య పెరుగుతు గమనించండి. అప్పుడు మీ హాస్యపు పుస్తకములు సంఖ్య అదనపు ఖర్చు లేకుండా పెరుగుతుంది. 8 జాక్స్ పై ఖాళీ కవర్లను ఇచ్చి బ్లేక్ డిస్క్ షన్ కామిక్ ఉచితముగా తీసుకొనండి.



జాక్స్ ఖాళీ కవర్లను మీ దగ్గరలోనున్న ఏదైనా మార్పిడి కేంద్రములో ఇచ్చి బ్లేక్ డిస్క్ షన్ కామిక్ ఉచితముగా తీసుకొనండి లేదా ఈ క్రింది విరువామాకు వ్రాయండి.

మిస్టర్ జాక్స్

ఎ.ఓ. అరోవిల్లి-605 101

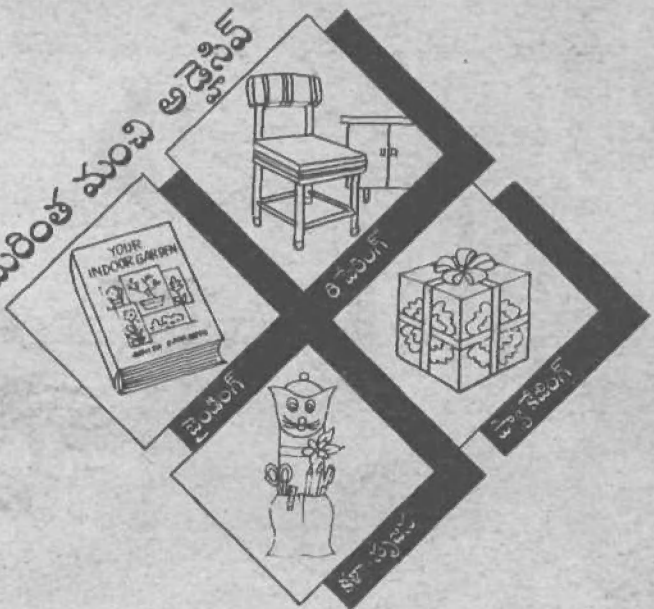
జాక్స్-క్రిప్టర్ క్రిమియర్ బాకొలేడ్ వేవర్

1 AFL 2387





మరింత మంచి అద్దెసివ్



# కొత్త కేమికల్-86

అప్స్ అండ్ క్రాఫ్ట్స్ అద్దెసివ్

పనిన బొమ్మలు, వర్షివరు పాచాడు, ఫోటో ఫ్రేములు, ఇంకో వస్తువులు, ప్యాకేటింగులు, ఎవరూమరి ప్యాకేజీలు వగైరా వగైరా.  
కాక కేమికల్-86 వాడవి కావ్వలంగా అతికించి వేస్తుంది. త్వరగా, ముఖానంగా, రోకగా కూడా! ఇది మీ యండ్ ఉండవలసిన అత్యంత అనువైన ఐషా సయోజన అద్దెసివ్. మీ వ్యంత చేతులతో కళా వృజనకు

కూడా ఎంతో గొప్పగా పనికొస్తుంది!  
కాక కేమికల్-86 పెనుక కేమిన్ వారి వ్యంత సరికోరన అరివృద్ధి కృషి ఉంది, అత్యంతమైన అద్దె, సేవసరి పాచావసు మీకందిందరంతో యానై సేకత మిందిన అనుకరణ ఉంది. అచ్చిటికంటే ముఖ్యంగా, నాణ్యతకై కేమిన్ అర్పించిన కాళి ఉంది.



మరింత మంచి అద్దెసివ్

కేమిన్ ప్రైవేట్ లిమిటెడ్, సేవసరి దివిజన్, బొంబాయి. 400 019.

AYOJAN-C-TEL 1



మిత్రుల మహారాజు కొత్త మిత్రులు అందిస్తున్నాడు-  
కాఫీ రుచిని కొరుక్కుతీని ఆనందించడానికి!



# కాఫీ బైట్



మృదువైనది, విలువైనది, మిగతా  
చేసిన మిత్రులు-అసలేన కాఫీ దురి  
లెరిపినది. మీరు కోడే రీతిలోనే  
తయారుచేసినది. ఈ రోజే కొనండి.

రసరకాల ప్యాకేజీ మిత్రులు:

కాఫీ బైట్  
చాక్లెట్ ఎక్స్‌ట్రా  
బ్ల్యూ-మా • చాక్లెట్  
కోకోనెట్ క్రీమ్  
లాట్టెపాస్ • కాఫీ బైట్



70 సెంటుమీటరులకు పైగా  
మిత్రులు మొట్టమొదటి సారి.



ప్యాకేజీ అందిస్తున్న ప్రత్యేక తయారీ

# చందమామ

సంస్థాపకుడు : 'చక్రపాణి'

సంచాలకుడు : నాగిరెడ్డి

ఈ నెల బేతాళకథ ["ధైర్యవంతుడు"]కు ఆధారం, జొన్నలగడ్డ రామలక్ష్మి రచన.

ఎంతటి తెలివితేటలు కలవాడైనా, ఒక సారి దురాశాపాచానికి లొంగిపోవడం జరిగితే, అతడిలో నీత్యవినితులా, సాధ్యాసాధ్యాల విచక్షణాజ్ఞానం సశించి, తప్పక చిక్కులపాలవుతాడు. "పాముల వాడి సాక్ష్యం" అన్న కథలో, యీ వాస్తవం తెలుసుకుంటాం.

## అమరవాణి

లోకయాత్రా సమైలక్ష్మి, దాక్షిణ్యం త్యాగశీలతా, పంచ యత్ర స విర్యంతే, స తత్ర దివసం వసేత్.

[బ్రతుకుతెరువు, న్యాయం, లజ్జ, దీనులపట్ల కరుణ, త్యాగ బుద్ధి—ఈ అయిదు లేనిచోట ఒక్క రోజు కూడా నివసించ కూడదు.]

సంపుటి 81

జూలై '87

సంచిక 1

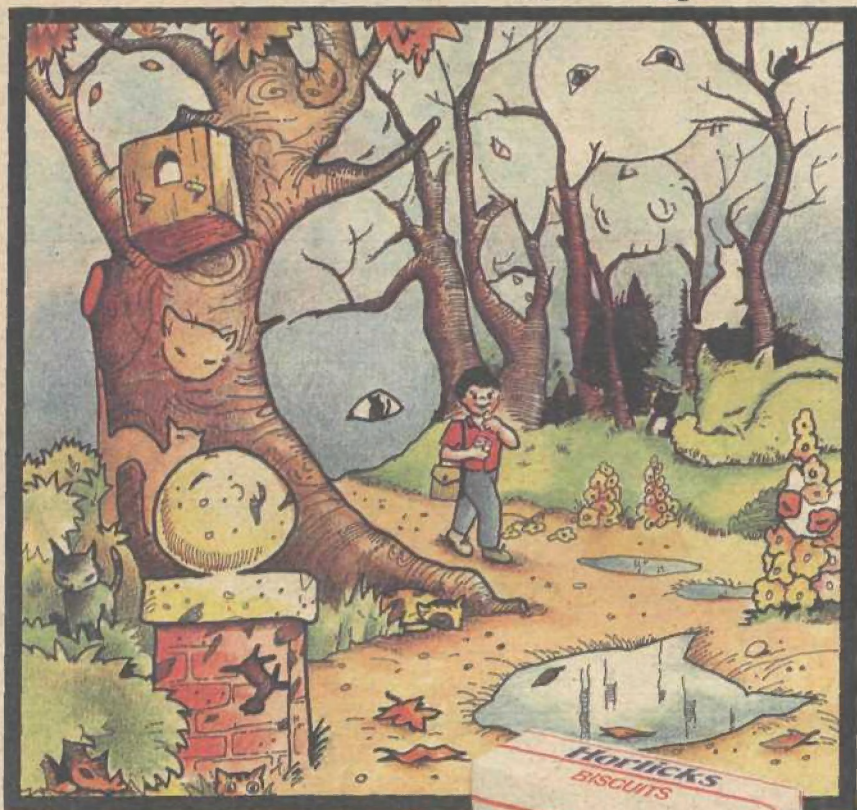
విడి ప్రతి : 2-50

సంవత్సర చందా : 30-00





హార్లిక్స్ బిస్కెట్లది సాటిలేని రుచి  
వాటిని తినడానికి పిల్లలెన్ని వున్నాయి వేచి.



అద్దె ౧౩ : అలస

హార్లిక్స్  
బిస్కెట్స్



హార్లిక్స్ లోని పోషకాలు నిండిన కుక్కర గుర్ర బిస్కెట్!

HTA 5030 TEL B

# చందమామ కబుర్లు



## పుష్ప సంగీతం!

జపానుదేశానికి చెందిన శాస్త్రవేత్తలు కొందరు—పుష్పదళాల నుంచి వెలువడే సూక్ష్మమైన కదలికలను కంప్యూటర్ల ద్వారా సంగీతంగా మార్చేవర్తతిని కనుగొన్నారు. ఇంకా ప్రారంభ దశలోనే ఉన్న ఈ ప్రయత్నం త్వరలో కార్యరూపం దాల్చ గలదు.

## ఇరవై భావల నిఘంటువు!

హంగరీలోని ఇంటర్నేషనల్ కౌన్సిల్ ఆఫ్ మ్యూజియాలజీ సంస్థ శరవున—28 దేశాలకు చెందిన 100 మంది విద్యా వేత్తల వది సంవత్సరాల కృషి ఫలితంగా—వస్తుప్రదర్శన కాలకు సంబంధించిన 20 భాషల నిఘంటువు ఒకటి రూపొందించబడింది.



## వక్షుల ఆత్మహత్య?

మహారాష్ట్రంలోని తానేజ్లా మూరాలాద్ తాలూకాలో 750 మీ. ఎత్తయిన మార్షెత్ మూల్ అనే వర్షశలీకరం మీద ఒక రోయ ఉన్నది. యేటా కొన్ని వారాలపాటు పొగమంచుతో కూడుకున్న ఉర్భశమైన గాలులు వీచడం వల్ల, అక్కడి రకరకాల వక్షులు గుంపులు గుంపులుగా చచ్చిపోతున్నాయి.



## మరిచిపోయిన సమాధి!

డా॥ తేజాసింగ్ కుమారుడైన డోరిన్సింగ్—రెండవ ప్రపంచ యుద్ధంలో లిథుయానియాలో నాజీ దురాక్రమణ దారులతో వీరోచితంగా పోరాడి ప్రాణత్యాగం చేశాడు. ఇటీవల కొందరు టెర్రిస్టులు సాహసవీరుడయిన ఆ బాలుడి సమాధిని కనుగొన్నారు. ప్రస్తుతం సింగ్ సమీపణి రష్యాలోని ఉత్తేకిస్లాన్లో నివసిస్తున్నది.





## క్షేమ

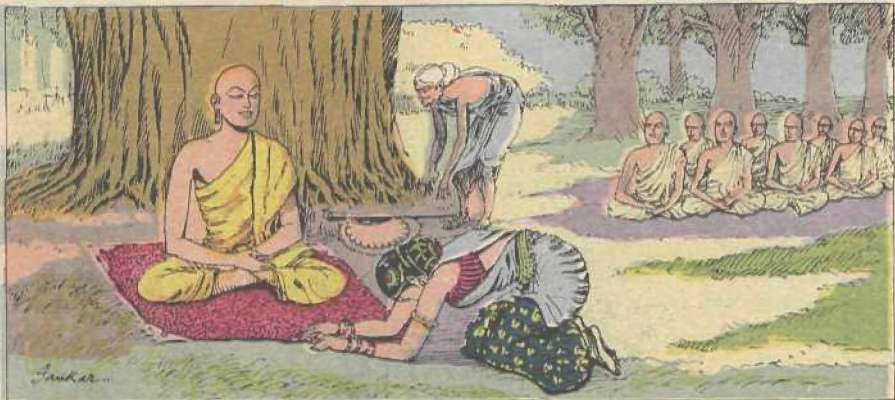
శౌగలరాజ్య రాణి క్షేమ అపురూపసౌందర్యవతి. తన అందచందాలకు, ఆమె లోలోపల ఎంతగానో మురిసిపోయేది. ఆమెలో ఇసుమంత గర్వం కూడా ఉండేది.

రాజు బుద్ధుడి బోధలు విని ఆయన శిష్యుడయ్యాడు. రాణి కూడా బుద్ధుడి దర్శనం చేసుకోవడం మంచిదని ఆయన ఆశించాడు. కాని రాణి అందుకు సుముఖంగా లేదు. దానికి కారణం రాణికి బుద్ధుడంటే గౌరవం లేకపోవడం కాదు. కాని, ఆయన బాహ్యసౌందర్యానికి విలువనివ్వడని విని ఉండడం వల్ల, తనపట్ల ఆదరం చూపడేమో అని ఆమె సందేహించింది :

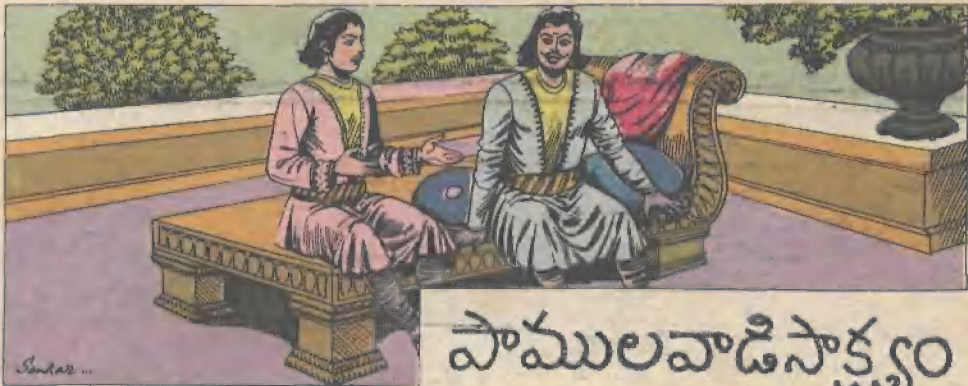
ఒకనాడు రాజనభలో అస్తానకవి, రాజోద్వానమైన వేణువన వసంతశోభను అభివర్ణిస్తూ కొన్ని పద్యాలు చదివాడు. ఆ పర్వనను వినగానే, రాణికి వేణువనాన్ని చూడాలన్న కోరిక కలిగింది. మర్నాడే ఆమె ఉద్వానవనానికి బయలుదేరింది.

ఆ సమయంలోనే బుద్ధుడు కూడా వేణువనంలో మకాం చేసి ఉన్నాడు. అయితే ఆ విషయం రాణికి తెలియదు. ఒక వృక్షం చల్లబీసీదలో బుద్ధుడు విశ్రాంతి తీసుకుంటున్నాడు. నవయౌవనంలో ఉన్న ఒక అందాలరాశి వక్కన విలబడి ఆయనకు మెల్లగా వీస్తున్నది. ఆ దృశ్యాన్ని చూసి రాణి అమితాశ్చర్యంతో అటూకేసి నడిచింది. ఆమె వాళ్ళను సమీపిస్తున్నకొద్దీ, బుద్ధుడి వక్కన ఉన్న అందాలరాశి అందాదు క్రమక్రమంగా కనుమరుగవుతూ, శిరోజాలు నెరసిపోయి, నడుం వంగి, చర్మం ముడతలు పడి వృద్ధావస్థం ఆవరించింది :

తనకు సేవచేస్తున్న అపూర్వసద్వారా బుద్ధుడు—క్షేమకు యౌవనం, బాహ్యసౌందర్యం ఎంతటి ఖణితమైనవో ప్రత్యక్షంగా చూపాడు. శాశ్వత సౌభాగ్యాన్నిచ్చే అంతఃసౌందర్యం గురించి, ధర్మజీవనం గురించి బోధించాడు. క్షేమలోని గర్వం తొలగిపోయింది. ఆమె బుద్ధుడి పాదాలకు ప్రణామిల్లి ఆయన శిష్యురాలయింది :







## పాములవాడిసాక్ష్యం

తొరాచంద్రుడనే రాజు, అనంగదేశాన్ని పరిపాలిస్తూండేవాడు. ఆయనకు యిద్దరు కొడుకులు. పెద్దవాడు చంద్రాంగుడు. చిన్నవాడు తారాంగుడు. పృథ్వుడైన తండ్రి మరణించేనాటికి, యిద్దరూ యుక్తవయస్కులయ్యారు.

తండ్రి మరణానంతరం, చంద్రాంగుడు అనంగదేశానికి రాజయ్యాడు. లక్ష్మణుడిలాంటి తారాంగుడు, పరిపాలనా విషయాల్లో, అన్నకు చేదోడు, వాదోడుగా వుండేవాడు. ఆ అన్నదమ్ముల సఖ్యత, అందరికీ అశ్చర్యం కలిగిస్తూండేది.

చంద్రాంగుడు దినమంతా తీరిక చిక్కని రాజకార్యాల్లో గడిపి, సాయం సమయంలో, రాజప్రాసాదానికి దాపులనున్న ఉద్యానంలో, ఏకాంతంగా కొంత సేపు విశ్రాంతి తీసుకునేవాడు. అలాంటి సమయాల్లో, ఒక్కొక్కప్పుడు తారాంగుడు

అక్కడికి వచ్చి, ఏవైనా ముఖ్య విషయాలుంటే, వాటి గురించి అన్నతో మాట్లాడి వెళ్ళిపోయేవాడు.

ఒకనాడు చంద్రాంగుడు, తమ్ముడిని సరిహద్దు రాజ్యమైన చంపకరాజ్యానికి పని మీద పంపాడు. ఆ సాయంత్రం అన్ని కార్యకలాపాలూ ముగిసిన మీదట, చంద్రాంగుడు ఉద్యానవనానికి వెళ్ళాడు.

క్రమంగా సూర్యుడస్తమించి, నలుమూలలా చీకటి కమ్ముకోసాగింది. చంద్రాంగుడు ప్రాసాదానికి బయలుదేరాడు. ఆ సమయంలో, అతడొక పొదరింటి పక్కన నడుస్తూండగా, అహారం కోసం గాలిస్తున్న నాగుపామొకటి, అతడి కాలును కాటువేసి, జరజరా పొదల్లోకి పారిపోయింది.

పాము కాటువేయగానే, బాధతో చంద్రాంగుడు పెద్దగా కేక పెట్టి పడి

పోయారు. ఆ కేక వింటూనే భటులు అక్కడికి వచ్చి, స్పృహ కోల్పోతున్న చంద్రాంగుణ్ణి అంతఃపురానికి తీసుకు పోయారు. వైద్యులు ఆయనకు చికిత్స ప్రారంభించారు.

సరైన సమయానికి ఆస్థానవైద్యులు చేసిన చికిత్సవల్ల, చంద్రాంగుడికి ప్రాణం దక్కిందిగాని, నేటిమాట పడి పోయింది.

ఉద్యానవనంలో, పాములజాడ యింత వరకూ, ఎవరూ కనీ విని ఎరుగనిది. రాజును హతమార్చడానికి ఎవరైనా కుట్రపన్నారా? అన్న అనుమానం కొందరికి కలిగింది. ఈ సంగతి మంత్రి తెలుసుకున్నాడు.

అతడు యిలాంటి అవకాశం కోసమే ఎదురుచూస్తున్నాడు. రాజవంశాన్ని తుద ముట్టించి, అనంగదేశానికి రాజు కావాలన్న కోరిక, ఎంతో కాలంగా అతణ్ణి బాధిస్తున్నది. రాజు కదిలేందుకూ, మాట్లాడేందుకూ అశక్తుడు. కనుక, చిన్న వాణ్ణి ముందు హతమార్చితే, తర్వాత రాజు ఆటంకాన్ని తేలికగా తొలగించుకోవచ్చు!

ఇందుకుగాను మంత్రి, ఒక పథకం తయారు చేసి, అందరితో, "మహారాజు గారికి జరిగిన ప్రమాదం వెనక, ఏదో కుట్ర వున్నదాంట్లో సంశయం లేదు. ఆయన ఉద్యానంలో వాహ్యళికి వెళ్ళే సమయం, సందర్భాలు ఎరిగినవాడే.





యీ కుట్రకు కారకుడై వుండాలి. ఒకటి, రెండు రోజుల్లో—తగిన సాక్ష్యాధారాలు సంపాదించి, ఆ కుట్రదారుణ్ణి ఉరి కంబం ఎక్కించగలను,” అనసాగాడు.

రెండు రోజుల తర్వాత, చంపకదేశంలో వున్న తారాంగుడికి, తన అన్న పాము కాటుకు గురయినవార్త అందింది. అతడు వెంటనే బయలుదేరి రాజధానికి వచ్చి, చంద్రాంగుడికి తగిన చికిత్స చేసేందుకు, మరి కొందరు పునవైద్యులను నియమించి, రాజ్యపాలనా భారం తన చేతికి తీసుకున్నాడు.

ఈ లోపల మంత్రి, తనకు నమ్మకమైన ఒక భటుడి ద్వారా, నగరంలో పాములు పట్టడంలో ప్రసిద్ధుడైన ఒకణ్ణి పిలిపించి,

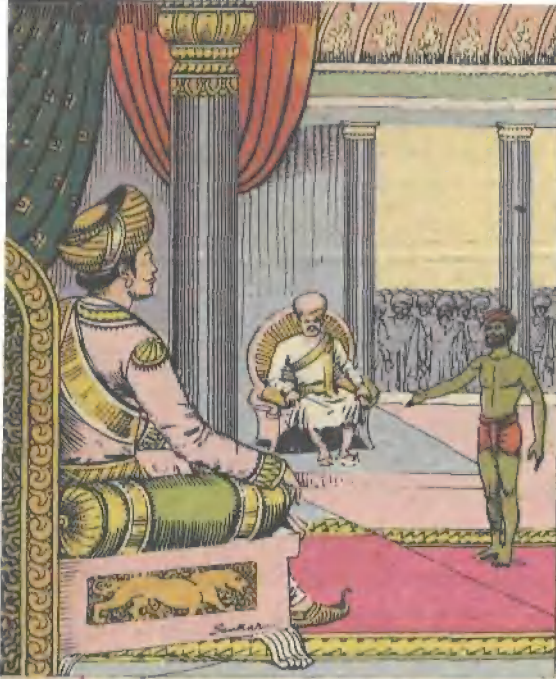
వాడితో రహస్యంగా, “ఒరే, నీ అదృష్టం పండబోతున్నది! అందుకే, నిన్ను పిలిపించాను,” అన్నాడు.

పాములుపట్టేవాడు, ఎంతో వినయంగా, “అయ్యా, ఆ అదృష్టమేమిటో దయచేసి చెప్పండి!” అన్నాడు.

“నువ్వు, మన రాజుగారి తమ్ముడు తారాంగుడిని గురించి వినే వుంటావు. అతడు బదారు రోజుల క్రితం, నిన్ను పిలిపించి, కాటువేస్తే మరణం తప్పనంత విషప్రభావం గల పాము నొకటి కొన్నట్టు, రేపు నిండుసభలో, జంకు గొంకులు లేకుండా చెప్పాలి. మిగిలినదంతా, నేను చూసుకుంటాను. పని ముగికాక, నీకు బదువేల వరహాలిస్తాను. నీ జీవితం, ఏ







చీకూచింతలు లేకుండా, హాయిగా గడిచి పోతుంది," అన్నాడు మంత్రి.

పాములు పట్టేవాడు, "సరే, తమ అజ్ఞ!" అని, మంత్రికి నమస్కరించి వెళ్ళిపోయాడు.

మర్నాడు నిండుసభలో మంత్రి సభికుల నుద్దేశించి, "మహారాజుగారిని పాము కాటు వేయడం వెనక, పెద్ద కుట్ర వున్నదని, తగు సాక్ష్యాధారంతో, నిన్ననే తెలుసుకున్నాను. మహారాజుగారు ప్రమాద వశాత్తూ, పాము కాటుకు గురికాలేదు. ఇప్పుడు సంహారసనంలో వున్న తారాంగుడే, పదవీకాంత కొద్దీ, అన్న ప్రాణాలు తీసేందుకు ఒడికట్టాడు" అన్నాడు.

మంత్రి యిలా చెప్పగానే, సభలో పెద్ద కలకలం బయలుదేరింది. తారాంగుడు నివ్వెరపోయాడు.

మంత్రి మందహాసం చేస్తూ, "నిజమే, ఈ సంగతి, మీలో చాలామందికి అశ్చర్యం కలిగించవచ్చు. నేను కూడా చాలా అశ్చర్యపోయాను, మొదటిసారిగా విన్నప్పుడు. కాని, బలమైన సాక్ష్యాధారం లభించాక, పూర్తిగా నమ్మకం కలిగింది," అని, భటులకు, పాములు పట్టేవాణ్ణి హజరుపరచమని ఆజ్ఞాపించాడు.

పాములు పట్టేవాడు సభలోకి వచ్చి, దిక్కులు చూస్తూ నిలబడ్డాడు. అప్పుడు మంత్రి, వాడితో, "ఒరే, నీకొచ్చిన భయం ఏమీలేదు. నిజం చెప్పు!" అన్నాడు.

తారాంగుడు, యీ జరుగుతున్నది నిజమా, కలా అన్నట్టు విస్తుపోయి, పాములవాడికేసి చూడసాగాడు. పాముల వాడు, ఒకసారి గొంతు సవరించుకుని, "అయ్యలారా, నేను నిజం చెబుతున్నాను! రాజుగారిని, ఆయన తమ్ముడు నిజంగా పాముకాటుకు గురిచేశాడో లేదో, నాకు తెలియదు. కాని, మంత్రిగారు, ఒక భటుడి చేత నన్ను పిలిపించి, ధనాశ చూపి, రాజుగారి తమ్ముడు, నావద్దనుంచి విషసర్పాన్నొకదాన్ని కొన్నట్టు సభలో చెప్పమన్నారు. అడుగో, మంత్రిగారు,

నావద్దకు పంపిన భటుడు, ఆ ద్వారంవద్ద నిలబడి వున్నాడు," అని చెప్పాడు.

తన పథకం తారుమారైనందుకు, మంత్రి ఎక్కడలేని కోపంతో, "ముందు, ఈ అబద్ధాలుపలికే పాములవాణ్ణి శిరశ్చేదం చేయండి!" అంటూ అరిచాడు.

ఆ వెంటనే, తారాంగుడు సింహాసనంలో నుంచి లేచి, భటులకు, "ఈ దుష్ట మంత్రిని, ద్వారం దగ్గరనుంచి పారిపో జూస్తున్న భటుణ్ణి బంధించండి!" అని ఆజ్ఞాపించాడు.

భటులు క్షణాల మీద వాళ్ళిద్దర్నీ బంధించారు. తారాంగుడు, పాములు పట్టేవాడితో, "పేదవాడివై వుండి, ధనాశకు లొంగక, నిజం చెప్పి, ఎంతో రాజభక్తిని చూపావు. నీ కారణంగానే, సభాముఖంగా మంత్రి దుర్బుద్ధి బయటపడింది," అన్నాడు.

అందుకు పాములుపట్టేవాడు, "మహారాజా, మంత్రిగారు భటుడి చేత నన్ను విలిపించి, సాక్ష్యం పేరుతో పెద్ద అబద్ధం

చెప్పమనగానే, ఆయన కుట్ర, నాకు తెలిసిపోయింది. ఆయన పాములాంటి వాడని పసిగట్టాను. నా వృత్తే పాములు పట్టడం గదా! ఆయన చెప్పినదానికి, అప్పటికి సరే అని, సభలో ఆయన కుట్ర బయటపెట్టాను," అన్నాడు.

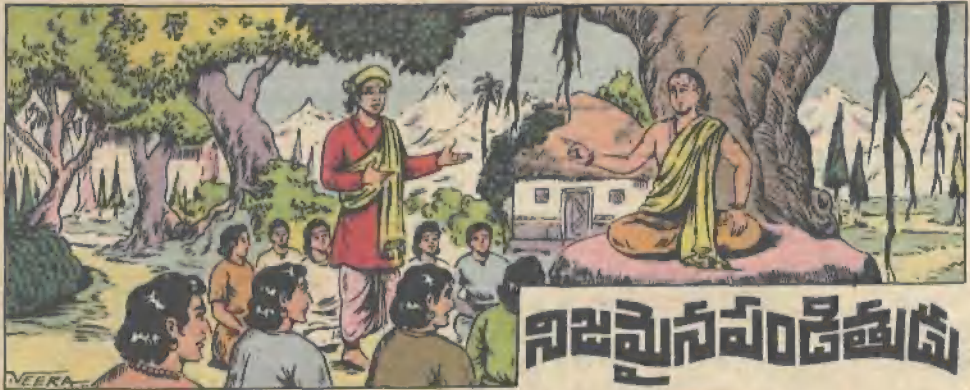
తారాంగుడు, వాడి మాటలకు ఎంతో సంతోషించి, "నీవంటి రాజభక్తికల వాడు, పాములుపట్టి బతకడంకాదు— మా ఆస్థానంలో ఉద్యోగిగా వుండడం అవసరం!" అని, వాడికి అప్పటికప్పుడే, ఆస్థానంలో మంచి పదవియిచ్చాడు.

తర్వాత, తారాంగుడు మంత్రిని కారాగారంలో వేయించి, తన అమాయకత్వం కొద్దీ మంత్రికి సాయపడిన భటుణ్ణి క్షమించి వదిలివేశాడు.

కొన్నాళ్ళకు, వైద్యుల చికిత్సవల్ల, పూర్తిగా ఆరోగ్యవంతుడైన అన్న చంద్రాంగుడికి సింహాసనం అప్పగించి, తారాంగుడు ఎప్పటిలాగే అతడికి రాజ్యపరిపాలనా విషయాల్లో సాయపడసాగాడు.







## నిజమైన పండితుడు

హిమాలయ పర్వత ప్రాంతాన గల, చంపకవనంలో, జ్ఞానసూర్యుడనే పండితుడు గురుకులం నడుపుతుండేవాడు. ఆయన వేదవేదాంగాలనూ, ఉపనిషత్తులనూ పూర్ణంగా అధ్యయనం చేసిన మహా పండితుడు. దేశదేశాలనుంచి విద్యార్థులు వచ్చి, ఆయన వద్ద విద్యాభ్యాసం చేస్తూండే వాళ్ళు.

ఒక రోజు ఉదయం జ్ఞానసూర్యుడు, కొంతమంది శిష్యులకు, ఒక వటవృక్షం కింద కూర్చుని పాఠాలు చెబుతుండగా, దక్షిణాపథం నుంచి చక్రతీర్థుడనే పండితుడు, ఆయనను చూడవచ్చాడు.

చక్రతీర్థుడు, జ్ఞానసూర్యుడికి, తనెవరైందీ చెప్పి, "దేశదేశాలన్నీ సంచరిస్తూ, ఎందరో ఉద్ధండులైన పండితుల్ని వాదనలో ఓడించాను. కాని, తమ పేరు ప్రఖ్యాతుల గురించి విన్న తర్వాత, తమను

కూడా వాదనలో ఓడించితే తప్ప, నాకు మన శ్వాంతి కలిగేలా లేదు," అన్నాడు.

ఆ మాటలకు జ్ఞానసూర్యుడు మందహాసంచేసి, "అలాగా! అయితే, మీరు, పాటలీపుత్రంలో వుంటున్న, నా శిష్యుడు సరళకుణ్ణి కూడా ఓడించే, ఇక్కడికి వచ్చారా?" అని అడిగాడు.

చక్రతీర్థుడు అశ్చర్యపాతూ, "నేను పాటలీపుత్రంలోని పండితులందరినీ, ఏనాడో ఓడించాను. అయితే, మీరు చెప్పిన పేరుగల పండితుడేవదూ, అక్కడ నాకు తటస్థపడలేదు," అన్నాడు.

"సరళకుడు నిగర్వి; నిరాడంబరుడు. తన పాండిత్యం యింతవరకూ, ఎవరి ముందు ప్రదర్శించి వుండకపోవచ్చు. అందువల్లనే, అతడి పేరు పాటలీపుత్రంలో చాలామందికి తెలిసివుండదు. మీరు నాతో వాదించాలనుకుంటే, ముందుగా



సరళకుణ్ణి ఓటమి పాలు చేసి రావలసి వుంటుంది.” అన్నాడు జ్ఞానసూర్యుడు.

ఇది విని చక్రతీర్థుడు కోపాన్ని అపు కుంటూ, “నాతో వాదనకు దిగకుండా తప్పించుకునేందుకు, మీరిలాంటి సాకు చెబుతున్నట్టు, నాకుతోస్తున్నది,” అన్నాడు.

ఇందుకు జ్ఞానసూర్యుడు, అతణ్ణి మందలిస్తున్నట్టుగా, “నన్ను వాదనకు పురిగొల్పదూస్తున్నది, మీరు! అందువల్ల, నే పెట్టిన నియమాన్ని ఒప్పుకుతీరాలి,” అని, చక్రతీర్థుణ్ణి పంపించివేశాడు.

కొన్నాళ్ళ తర్వాత, చక్రతీర్థుడు పాటలీ పుత్రంచేరి, చివరకు సరళకుడి ఇల్లు తెలుసు కున్నాడు. ఆ సమయంలో సరళకుడు, తన శిష్యులతో శాస్త్రచర్చ చేస్తున్నాడు.

చక్రతీర్థుడు, అది ముగిసేవరకూ అగి, సరళకుడికి తనను గురించి పరిచయం చేసుకుని, “ఇప్పుడు జరిగినదంతా విన్నాను. ఇంతకూ, మీరు శిష్యులకు పాఠాలు చెబుతున్నారా? లేక వాళ్ళు, మీకు విద్యాబోధ చేస్తున్నారా? అన్న సంశయం కలుగుతున్నది,” అన్నాడు.

అందుకు సరళకుడు చిన్నగా నవ్వి, “నా పాఠశాలలో, అటువంటి పట్టింపు లేవీ వుండవు,” అన్నాడు.

“అంతా ఆయోమయంగా వున్నది! నేను, మీతో వాదనలో గెలవాలని యింత



దూరం వచ్చాను. అది జరిగాక, మీ గురువుగారైన జ్ఞానసూర్యుడితో, వాదించ వలసి వున్నది,” అని జరిగినదంతా చెప్పి, “మీరు, నాతో వాదనకు సిద్ధంగా వున్నట్లే గదా!” అన్నాడు చక్రతీర్థుడు.

సరళకుడు, “వాదమా! నేనెవరి తోనూ, ఎటువంటి వాదనకూ దిగనని, మా గురువర్యులకు తెలుసు. ఆయన, మిమ్మల్ని నాతో వాదనకు పంపారన్న మాట, నమ్మశక్యంగా లేదు,” అన్నాడు.

ఇది వింటూనే, చక్రతీర్థుడు అవహేళ నగా, “మీ గురుశిష్యులిద్దరూ, నాతో వాద నకు దిగకుండా, తప్పించుకోవాలన్న ఉద్దేశంలో వున్నట్టు కనబడుతున్నది. మీరు

ఒటమిని అంగీకరించినట్టు ఒప్పుకుంటే, నాదారిన నేను వెళతాను," అన్నాడు.

"నేను, మీతో వాదనకు దిగనన్నాను కాని, జ్ఞానానికి సంబంధించిన ఏ విషయంలో అయినా, చర్చకు ఎప్పుడూ సంసిద్ధుడనే," అన్నాడు సరళకుడు.

"అందువల్ల, నాకు కలిగే ప్రయోజనం ఏమిటి?" అన్నాడు చక్రతీర్థుడు కోపంగా.

సరళకుడు ఎంతో శాంతంగా, "పండితులు, తోటి పండితులతో విషయ చర్చకు దిగినప్పుడే, తమకున్న జ్ఞానాన్ని వారితో పంచుకోవడానికి, పెంపుచేసుకోవడానికూడా అవకాశం వుంటుంది. అలాకాక, వాదనకు తలపడిన పక్షంలో ఒకరినోరు మరొకరు ముందుగా మూయించాలన్న ప్రయత్నం జరుగుతుంది. అందువల్ల, పండితులు తమకున్న జ్ఞానంకన్న, అజ్ఞానాహంకారాలనే ఎక్కువగా ప్రదర్శించే ప్రమాదం వున్నది. ఈ కారణంవల్లనే నేను, తమతో వాదనకు దిగనన్నాను. అన్యథా భావించకండి," అన్నాడు.

చక్రతీర్థుడు, యీ మాటలువిని, కొంత సేపు మౌనంగా వూరుకుని, సరళకుడి దగ్గర సెలవు తీసుకుని, జ్ఞానసూర్యుడుండే చంపకవనానికి బయలుదేరాడు.

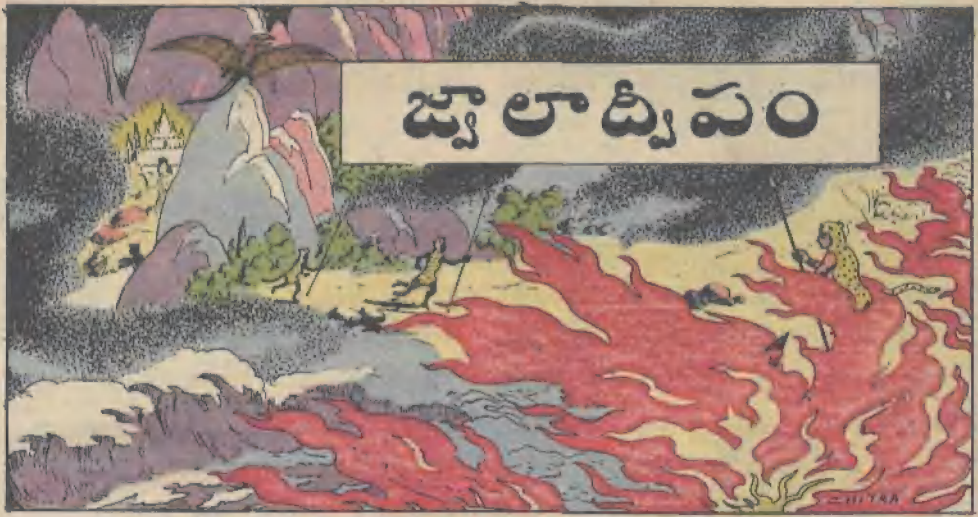
తిరిగివచ్చిన చక్రతీర్థుణ్ణి చూసి, జ్ఞానసూర్యుడు, "సరళకుడు కనిపించాడా? వాదనలో అతణ్ణి జయించివచ్చారా?" అని అడిగాడు.

చక్రతీర్థుడు, జ్ఞానసూర్యుడి పాదాల ముందు మోకరిల్లి, "జ్ఞానమన్నది అవధులు లేనిది; అది ఏ ఒకరిసొత్తూ కాదు," అని, సరళకుడు అన్న మాటలు జ్ఞానసూర్యుడికి చెప్పి, "ఈ సంగతి నాకు తెలిసేందుకే, మీరు నన్ను సరళకుడి దగ్గరకు పంపారు. నేను, సరళకుడిలాంటి పండితుణ్ణి కావాలనుకుంటున్నాను. అది, మీ శిష్యరికంలోనే సాధ్యం," అన్నాడు.

జ్ఞానసూర్యుడు, అతణ్ణి లేవనెత్తి, శిష్యుడుగా స్వీకరించాడు. ఆ తర్వాత కొన్నేళ్ళకు, చక్రతీర్థుడు గొప్ప పండితుడుగా కీర్తి సంపాదించాడు.







# జ్వాలాద్వీపం

15

[పదిహేను సంవత్సరాల కాలం గడిచిపోయింది. ఇప్పుడు ఉగ్రదత్తుడూ, అతడి స్నేహితులైన రుద్రాదులు అరవై ఏళ్ళ యువకులు. వాళ్ళు ఒకనాడు అడవిలో తిరుగుతూండగా, ఒక స్త్రీ అర్తనాదం వినిపించింది. వాళ్ళు ఆమె రక్షణకోసం పరిగెత్తి వెళ్ళేసరికి, పులి రాయుళ్ళు వాళ్ళు వట్టుకుని బందించి భయంకర పక్షిలకేసి లాక్కుపోయారు. తరవాత—]

హఠాత్తుగా కనురెప్పపాటు కాలంలో జరిగిపోయిన ఈ దుస్సంఘటన ఉగ్రదత్తుణ్ణి నిశ్చెష్టుణ్ణి చేసింది. తనూ, తన స్నేహితులూ ముందు వెనుకలు ఆలోచించకుండా సరాసరి శత్రువులు పన్నిన ఉచ్చుల్లో తలదూర్చి, వాళ్ళ చేజిక్కిారు. 'రక్షించండి' అంటూ అర్తనాదం చేసిన, ఆ యువతి కూడా ఈ దుర్మార్గుల పాలబడి వుంటుందా? లేక ఏళ్ళ బారి నుంచి

తప్పించుకుని కోట కేసి పారిపోయి వుంటుందా?

ఆ యువతి సురక్షితంగా యిక్కణ్ణించి తప్పించుకు పొగలగటం అసంభవం అని ఉగ్రదత్తుడికి వెంటనే తోచింది. అవిడ పెట్టిన కేకలూ, పులిరాయుళ్ళు చేసే అట్టహాసాలూ విని, ఎవరైనా కోటలో నుంచి బయటకు వస్తే తప్ప, తమకు ఈ దుర్మార్గుల నుంచి రక్షణ లేదు.

“చందమామ”





"రుద్రా!" అంటూ ఉగ్రదత్తుడు కేక పెట్టాడు. అతడికి తన స్నేహితు లెక్క ఉన్నారో తెలియటం లేదు. ఇద్దరు పులి రాయుళ్ళు అతణ్ణి కొయ్యదుంగ మాదిరిగా భుజాన వేసుకుని పక్షి మీదికి ఎక్కించేందుకు ప్రయత్నిస్తున్నారు.

"ఉగ్రదత్తా! నా కాళ్ళూ చేతులూ కట్టి నన్ను భయంకర పక్షి మీదికి ఎక్కించారు. అరుద్రుడు కూడా, ఈ దుర్మార్గులకు దొరికిపోయాడు. నువ్వు చిక్కిపోయావా?" అంటూ రుద్రుడు కేక పెట్టాడు.

"నేళ్ళు ముయ్యండి!" అంటూ ఒక పులిరాయుడు పెద్దగా అరిచి, "మనకు

ముచ్చటగా దొరికిన ఈ ముగ్గురూ మహా పసందైన మూర్ఖుల్లా వున్నారు. ఇక ఆ సామంతరాజు నుదర్పనుడి కూతురు చిత్రసేన తెలివితేట లెలాంటివో తెలుసుకోవాలి," అంటూ హేళనగా నవ్వాడు.

ఆ పులిరాయుడి మాటలవల్ల ఉగ్రదత్తుడికి ఆ యువతి ఎవరో తెలిసి పోయింది. వాడు విజయగర్వంతో ఒళ్ళు మరిచి, తనకు అడక్కుండానే అర్తనాదం చేసిన యువతి సమాచారం అంతా చెప్పేశాడు. బహుశా ఈ పులిరాయుడూ మూర్ఖుడే అయి వుంటాడు, అనుకున్నాడు ఉగ్రదత్తుడు.

ఇంతలో కోటవైపు నుంచి పెద్ద కలకలం వినిబడింది. గుర్రాల సకలింపులూ, రౌతులు పెట్టి కేకలూ వింటూనే, ఉగ్రదత్తుడు తమకు సహాయం వస్తున్నదనుకున్నాడు. రాజకుమార్తె చంద్రసేన కేకలు కోటలోవాళ్ళకు వినిబడి వుంటవి. తనను బంధించిన తాళ్ళు తెగగొట్టుకోగలిగితే ఎంత బావుండును!

ఉగ్రదత్తుడు, కాళ్ళూ, చేతులూ అడిస్తూ పెనగులాడటం ప్రారంభించేసరికి, ఒక పులిరాయుడు భీకరంగా అరుస్తూ, అతడి గుండెల మీద ఈటె ఆనించి, "కదిలావో, ఈటె గుండెలోకి దిగుతుంది, జాగ్రత్త!" అన్నాడు.

ఆ వెంటనే భయంకరపక్షి రివ్వస గాలిలోకి లేచింది. ఉగ్రదత్తుడు ఆ ఊపుకు పక్షి మీద అటూ యిటూ వూగిస లాడుతూ, "సమయం మించిపోయింది. ఈ క్రూరులు మమ్మల్ని జ్వాలాద్వీపం తినుకుపోతున్నారు," అనుకున్నాడు.

చూస్తూండగానే భయంకర పక్షులు అకాశంలోకి చాలా ఎత్తు ఎగిరి మేఘాల మీదుగా తూర్పుదిశకేసి పోసాగినై. పక్షుల వేగానికి గాలి రివ్వరివ్వమంటూ ఉగ్ర దత్తుణ్ణి తాకసాగింది. అతడు పక్షి వెన్ను మీద అటూ యిటూ ఒరుగుతున్నాడు. జారి కిందికి పడిపోకుండా ఒక పులిరాయుడు అతడి నడుం గట్టిగా పట్టుకున్నాడు.

ఇలా కొద్దికాలం జరిగింది. పక్షులు క్రమంగా కిందికి దిగుతున్నట్టు ఉగ్ర దత్తుడికి తోచింది. గాలి హఠాత్తుగా వేడెక్కి పోయింది. శరీరాన్ని ఏదో మంటలు తాకు తున్నట్టుగా అతడు భ్రమ పడ్డాడు. అంతలో, "శత్రువులు! భల్లూక రాయుళ్లు! చంద్రసేనా, ఇతర బంధితులు వున్న పక్షుల్ని జాగ్రత్తగా కిందికి చేర్చండి. తతిమ్మావాళ్ళు భల్లూక రాయుళ్ళను ఎదుర్కోండి!" అన్న కేక వినబడింది.

"ఓహో! జ్వాలాద్వీపంలో కూడా రెండు శత్రు పక్షులున్నవన్న మాట!" అనుకున్నాడు ఉగ్రదత్తుడు. ఈ సంగతి



తెలియగానే అతడికి ఎక్కడలేని ఉత్సాహం కలిగింది. కాని, వాళ్ళు వాళ్ళు భయంకర పక్షుల మీద అకాశంలో చేసే యుద్ధంలో, నేనూ, నా మిత్రులూ కిందపడి ముక్కలు ముక్కలై మరణించం గవా? అన్న భయం కూడా అతడికి కలిగింది.

హఠాత్తుగా ఉగ్రదత్తుడున్న భయంకర పక్షి మెడసాచి భూమి మీదికి వేగంగా దిగసాగింది. ఉగ్రదత్తుడు తల ఎత్తి పైకి చూశాడు. ఎలుగ్గడ్డు చర్మాలు ధరించి, పెద్ద పెద్ద ఈటెలు పట్టుకుని వున్న కొందరు, తాము ఎక్కివున్న భయంకర పక్షులను పులిరాయుళ్ల మీదికి ఉసికొల్పు





వేళారు. అదృష్టవశాత్తూ అతడు ఎత్తుగా పెరిగిన పచ్చగడ్డి, దుబ్బుచెట్లూ వున్న చోట పడటంతో, శరీరానికి పెద్ద గాయాలేమీ తగలలేదు. కాని, అతడికి ప్రాణం కడబట్టినంత పనయింది.

ఒక పులిరాయుడు అతణ్ణి సమీపించి కాలితో అటూయిటూ కదిలించి చూస్తూ, "వీడు చచ్చినట్టున్నది!" అన్నాడు. అందుకు రెండవ పులిరాయుడు పెద్దగా నవ్వి, "వీడు బతికివున్నా. చచ్చినా మనకు ఒకటే. రాజకుమార్తె సురక్షితంగా మన నాయకుడి భవనం చేరింది. వీడి సంగతి తరవాత చూద్దాం. ముందు కంధుడి అనుచరుల పని జేల్చాలి, రా." అంటూ భయంకర పక్షి కేసి పరిగెత్తాడు.

పులిరాయుళ్ళు సంభాషణ అలకిస్తూ, ఉగ్రదత్తుడు కదలా మెదలక పూరు కున్నాడు. తను బతికి వున్నట్టు వాళ్ళకు అనుమానం కలిగితే, ఒకవేళ వాళ్ళు తనను చంపవచ్చు. కంధుడనేవాడు ఈ పులిరాయుళ్ళకు శత్రువులైన భల్లూక రాయుళ్ళకు నాయకుడు. సామంతరాజు సుదర్శనుడి కుమార్తె చంద్రసేనను పులి రాయుళ్ళు కైమంగా తమ నాయకుడి, ఇంటికి చేర్చారు.

తన కాళ్ళూ చేతుల్నీ కట్టివున్న తాళ్ళను తెగగొట్టుకునేందుకు ఉగ్రదత్తుడు గట్టి

తున్నారు. చూస్తూండగానే ఆకాశంలో పులిరాయుళ్ళకూ భల్లూకరాయుళ్ళకూ భయంకర యుద్ధం ప్రారంభమయింది. ఈటె దెబ్బలు తిని, బాధతో మూలుగుతూ కొందరు రౌతులు పక్షుల మీది నుంచి కిందికి పడసాగారు. రౌతులను కోల్పోయిన పక్షులు, రెక్కలు టపటపలాడిస్తూ, కేకలు పెడుతూ అన్ని దిక్కులకూ పారి పోతున్నవి.

ఇంతలో ఉగ్రదత్తుడున్న పక్షి ఒక కొండ వైభాగాన దిగింది. ఆ పక్షి మీద వున్న ఇద్దరు పులిరాయుళ్ళూ కిందికి దిగి, ఉగ్రదత్తుణ్ణి పక్షి మీది నుంచి ఎత్తి, చాప చుట్టను పారవేసినట్టు కిందికి విసిరి









సూర్యుడు క్రమంగా ఆకాశం మధ్యకు వచ్చాడు. ఎండ తీవ్రమయింది. ఉగ్రదత్తుడి నాలుక దాహంతో పిడచకట్టుకు పోసాగింది.

"అకలితో, దాహంతో బాధపడి నేనిక్కడ మరణించక తప్పదు," అనుకున్నాడు ఉగ్రదత్తుడు. తనను అక్కడ వదిలిపోయిన శత్రువులు వచ్చినా, తన ప్రాణానికి కొంత రక్షణ కలగవచ్చన్న భావం అతడికి కలిగింది. వాళ్ళు తన సంగతే మరిచిపోయారా? లేక భల్లూక రాయళ్ళతో జరిగిన యుద్ధంలో మరణించారా?

ప్రయత్నం చేశాడు. కాని, అతడి పెనగులాటవల్ల తాళ్ళు మరింతగా బిగుసుకుపోయి, ఎక్కడ లేని బాధా కలిగించినై. "ఇక నేను చేయగలిగిందేమీ లేదు. ఎవరైనా వచ్చి నన్ను రక్షించవలసిందే. బహుశా రుద్రారుద్రులు కూడా నేనున్న నిస్సహాయ స్థితిలోనే వుండి వుంటారు," అనుకున్నాడు ఉగ్రదత్తుడు నిస్సహాగా.

ఆకాశంలో మరో పావుగంట కాలం ఇరుపక్షాల మధ్య భయంకర యుద్ధం సాగింది. చివరకు కొన్ని పక్షాలు పడమటి దిక్కుగా పారిపోతుండటం, వాటిని శ్రువుముతా మరికొన్ని వెళ్ళటం ఉగ్రదత్తుడు చూశాడు.

ఉగ్రదత్తుడు యిలా మధనపడుతూన్నంతలో, పక్కనే వున్న చెట్లలో ఏదో అలికిడి అయినట్టు అతడికి అనుమానం కలిగింది. ఉన్నచోటు నుంచి, ఆధ్వని వచ్చిన వైపుకు పొర్లి, చెట్లలోకి పరీక్షగా చూశాడు. అక్కడ కనిపించిన దృశ్యం అతడికి భీతి కలిగించింది. నిలువెల్లా పణికిపోయాడు.

రెండు తోడేళ్ళు చెట్లచాటున నిలబడి అతడి కేసి చూస్తూ డొక్కలు ఎగర వేస్తున్నవి, నాలుకలు చాస్తున్నవి. అతడిలో యింకాజీవం వున్నదా, లేక మరణించాడా అన్న సందేహంలో ఆవి కొట్టుమిట్టాడు తున్నట్టు ఉగ్రదత్తుడికి తోచింది. తను

ని స్వహాయ స్థితిలో పున్నట్టు అవి గ్రహిస్తే, తన మీదకు తప్పక లంఘించి తీరుతవి.

ఉగ్రదత్తుడు ఎక్కడ లేని సత్తువా తెచ్చుకుని, మోచేతుల బలంతో నేల మీది నుంచి కొంచెం లేచి, పెద్ద గొంతుతో కేక పెట్టాడు. ఆ కేక వింటూనే తోడేళ్ళు చెట్లల్లోకి పారిపోయినై. ప్రస్తుతానికి అపద గడిచింది, అనుకుని ఉగ్రదత్తుడు పెద్దగా నిట్టూర్చాడు.

సూర్యుడు క్రమంగా పడమటిదిక్కుకు దిగి కొండ శిఖరాల వెనుకకు పోయాడు. ఉగ్రదత్తుడున్న ప్రదేశం కొంచెం కొంచెమే చల్లబడసాగింది. అతడి కిప్పుడు దాహంతో పాటు ఆకలి కూడా ప్రారంభమయింది. ఏదో మత్తులాటిది తన శరీరాన్ని కమ్ము కుంటున్నట్టు అతడు భావించాడు. మైకంలో వుండగా తోడేళ్ళు తప్పక నన్ను కబళించగలవు అనుకున్నాడు ఉగ్రదత్తుడు. కాని, మెలకువగా వుండాలన్న అతడి ప్రయత్నం వృథా అయింది. అతడు మగతనిద్రలోకి జారుకున్నాడు.

ముఖాన్ని, నడుమునూ ఏవో బలమైన గోళ్ళు తాకినట్లయి ఉగ్రదత్తుడు ఉలిక్కి పడి లేచాడు. ఆ మరుక్షణం దూరంగా కేకలు వినిపించినై. ఉగ్రదత్తుడు కూడా ఆ ప్రయత్నంగా కీచుమని అరిచాడు.



మనకవెలుతురులో అతడికి తన మీది నుంచి కుప్పించి ఎగిరి అల్లంత దూరంలో పున్న చెట్లలోకి పారిపోతున్న నల్లని అకారం ఒకటి కనిపించింది. అది ఎలుగుబంటి!

ఉగ్రదత్తుడు నిశ్చేష్టుడయ్యాడు. ఎవరో దూరం నుంచి వేసిన కేకలు విని, భయపడి ఎలుగు తనకు హాని చేయకుండా పారిపోయింది. ఆ కేకలు పెట్టినవాళ్ళు ఎవరై వుంటారు?

“ఇదుగో, రండి, రండి. ఇక్కడ పొదల మధ్య పడివున్నాడు. ఎలుగుబంటి భయపడి పారిపోయింది,” అంటూ ఒకడు ఉగ్రదత్తుడి దగ్గరకు పరిగెత్తుకు వచ్చాడు.



అతడి చేతిలో పెద్ద ఈటె ఒకటి వున్నది. వాడు ఎలుగు బంటి చర్మాలు ధరించి వున్నాడు.

ఉగ్రదత్తుడు మూలుగుతూ తల ఎత్తి, "ఈ కట్టు విప్పండి. దాహం తీర్చుకునేందుకు నీరు ఏమైనా వుంటే యివ్వండి," అని అడిగాడు బొంగురుపోయిన గొంతుతో.

భల్లూకరాయుడు మారు మాటాడకుండా ఉగ్రదత్తుడి కట్టు విప్పసాగాడు. ఇంతలో మరిద్దరు భల్లూకరాయుళ్లు అక్కడికి వచ్చారు. వాళ్ళల్లో ఒకడి దగ్గర భుజానికి వేలాడుతున్న సారకాయబుర్ర వున్నది. ఉగ్రదత్తుడు దాని కేసి వేలు చూపుతూ, దాహం అని సాంజ్ఞ చేశాడు. భల్లూకరాయుడు సారకాయ బుర్రకు వున్న బెండును పూడదీసి, బుర్రను ఉగ్రదత్తుడి నోటికి అందించాడు. ఉగ్రదత్తుడు ఆత్రంగా గటగట నీరు తాగి, యిక చాలు నన్నట్టు తల అడించాడు.

దాహం తీర్చుకోవటంతోనే ఉగ్రదత్తుడికి ప్రాణం తిరిగి వచ్చినట్టయింది.

ఇంతలో అతడి కాళ్ళకూ, చేతులకూ వున్న కట్టు కూడా విప్పబడినై. ఉగ్రదత్తుడు కాళ్ళూ, చేతులను అటూ యిటూ సాగదీసుకున్నాడు. వాటిల్లో రక్తప్రసారం తిరిగి ప్రారంభమై, అవి స్వాధీనానికి వచ్చినై.

"లేచి నడవగలవా?" అని ఒక భల్లూకరాయుడు అతణ్ణి అడిగాడు.

"మీరు శత్రువురా, మిత్రులా?" అని అడిగాడు ఉగ్రదత్తుడు.

"ఆ సంగతి నువ్వు మా నాయకుడి కిచ్చే జవాబులను బట్టి ఆయనే నిర్ణయిస్తాడు," అన్నాడు భల్లూకరాయుడు.

"సరే, పదండి!" అంటూ ఉగ్రదత్తుడు లేచి నిలబడ్డాడు. భల్లూకరాయుళ్ళు ముగ్గురూ అతణ్ణి వెంటబెట్టుకుని, చెట్లల్లో కొంతదూరం నడిచి, ఎగుడు దిగుడుగా వున్న కొండరాళ్ళ మధ్య గల ఒక బల్లపరుపు రాతిని ఎత్తి, బిలం లోపలకు దిగి, తిరిగి రాతిని ఎప్పటిలా జాగ్రత్తగా మూసేశారు. —(ఇంకావుంది)





## ధైర్యవంతుడు

పట్టువదలని విక్రమార్కుడు చెట్టువద్దకు తిరిగి వెళ్ళి. చెట్టుపై నుంచి శవాన్ని దించి ఖుజాన వేసుకుని, ఎప్పటిలాగే మౌనంగా శ్మశానం కేసి నడవసాగాడు. అప్పుడు శవంలోని బేతాళుడు, "రాజా, ఇంత అర్ధరాత్రివేళ, ఈ శ్మశానంలో నువ్వు పడుతున్న శ్రమకు కారణం, ప్రాణభీతా లేక మొక్కువేని ధైర్యసాహసాలా అన్న అనుమానం నాకు కలుగుతున్నది. ఎందుకంటే, ఒక్కొక్కసారి ఎంత భీరువు అయినవాడు కూడా, ప్రాణరక్షణకోసం ఎక్కడలేని ధైర్యసాహసాలు ప్రదర్శిస్తాడు. ఇందుకు ఉదాహరణగా, ఒక కథ చెబుతాను, శ్రమతెలియకుండా, విను," అంటూ యిలా చెప్పసాగాడు:

బ్రహ్మపురం అనే గ్రామంలో రాముడు, భీముడు అనే యిద్దరు స్నేహితులుండేవారు. చిన్నతనం నుంచీ రాముడిది

బేతాళ కథలు





మెత్తటిమనసు. పెద్దల మాటలకు ఎదురాడేవాడు కాదు. భీముడు మాత్రం మహాదుడుకుమనిషి.

ఒకసారి, ఆ గ్రామానికి కత్తి యుద్ధంలో నైపుణ్యం గల ఖడ్గయోధు డనే వాడొకడొచ్చి, తన విద్యను ప్రదర్శించి, గ్రామస్థుల మెప్పుపొందాడు. గ్రామంలోని యువకులు కొందరు, ప్రదర్శన కోసం వాడితో కత్తి యుద్ధం చేసి, ఓడిపోయారు. అలా ఓడినవారిలో రాముడు, భీముడూ కూడా వున్నారు.

ఖడ్గయోధుడు తన ప్రదర్శన ముగిశాక, రాముడిని ఎంతగానో మెచ్చుకుని, "నీలో కత్తి పట్టుకునే ఒడుపు వుంది. నీ కదలి

కల్లో, మంచి వీరుడి లక్షణాలున్నాయి. నిన్ను, నా శిష్యుడిగా చేసుకుని, నా అంత వాణ్ణి చేస్తాను. నీ లాంటి వీరుడి కోసం అన్యేషిస్తూ, నేను, ఊరూ ప్రదర్శన లిస్తున్నాను." అన్నాడు.

రాముడు, ఖడ్గయోధుడికి శిష్యుడయేందుకు ఉత్సాహపడ్డాడు. కాని, వాని తల్లిదండ్రులు అందుకు ఒప్పుకోలేదు. భీముడికి, ఖడ్గయోధుడి శిష్యుడు కావాలని వున్నది. ఇందుకు ఖడ్గయోధుడు అంగీకరించలేదు.

"నీ అదృష్టం గొప్పది. పెద్దల మాట పట్టించుకోకు. వచ్చిన అవకాశాన్ని జారవిడవకు," అని భీముడు, రాముడికి చెప్పి చూశాడు.

రాముడు, భీముడి మాటలు వినలేదు. కొన్నాళ్ళు గడిచాక, బ్రహ్మపురానికి కావ్యయోగు డనే కవి వచ్చి, తన విద్యా ప్రదర్శనతో గ్రామస్థులను మెప్పించాడు. ఆయన కొందరు యువకులతో ప్రశ్నలు వేయమని చెప్పి, ఆ ప్రశ్నలకు జవాబులన్నీ పద్యాల రూపంలో చమత్కారంగా చెప్పాడు.

ఆయన కూడా రాముడంటే ముచ్చట పడి, తన శిష్యుణ్ణి చేసుకుంటానన్నాడు. తల్లిదండ్రులు కాదనడంతో, రాముడు అందు కంగీకరించలేదు.

ఆ తర్వాత బ్రహ్మపురానికి వచ్చిన, ఒక సంగీత విద్వాంసుడు కూడా, రాముణ్ణి మెచ్చుకుని కిమ్మడుగా చేసుకోవాలను కున్నాడు. కాని, రాముడి తల్లిదండ్రులు ఒప్పుకోలేదు.

ఈరుకు వచ్చిన గొప్పవాళ్ళందరూ, యీ విధంగా రాముణ్ణి మెచ్చుకోవడంతో, భీముడి చెల్లెలు పార్వతికి, వాడంటే ఎంతో అభిమానం ఏర్పడి అతణ్ణి పెళ్ళి చేసు కుంటానన్నది. ఈ సంగతి రాముడు, తల్లిదండ్రులకు చెప్పుకున్నాడు. అయితే వాడి తల్లిదండ్రులు పార్వతితో పెళ్ళికి ఒప్పుకోలేదు.

భీముడికి, ఈ సంగతి తెలిసి, ముందుగా రాముణ్ణి కలుసుకుని, "నీ తల్లిదండ్రుల సంగతి అలా వుంచు. నా చెల్లెలంటే, నీ కిష్టమేనా?" అని అడిగాడు.

"ఇష్టమే కానీ, నా తల్లిదండ్రులు ఒప్పుకుంటే తప్ప, యీ పెళ్ళి చేసుకోను," అన్నాడు రాముడు.

భీముడు, రాముడి తల్లిదండ్రులను కలుసుకుని, "నా చెల్లెల్ని, మీ యింటి కోడలిగా ఎందుకు చేసుకోరు?" అని అడిగాడు.

"నీకున్న ఇల్లూ, పొలం యిచ్చేస్తే, ఈ పెళ్ళి జరుగుతుంది," అన్నాడు రాముడి తండ్రి.



"ఇంతేనా!" అని భీముడందుకు అంగీకరించాడు.

రాముడికి, పార్వతితో పెళ్ళి జరిగి పోయింది.

భీముడు తన ఇంట్లోనే వుంటూ, ఆ ఇంటికి అద్దె చెల్లించేవాడు. తన పాలాన్నే సాగుచేస్తూ, తను కూలిడబ్బులు మాత్రం తీసుకుని, మిగతా పంటనంతా, రాముడి తల్లిదండ్రుల కిచ్చేవాడు.

ఇది చూసి భీముడి చెల్లెలు పార్వతి ఎంతో బాధపడుతూండేది. భర్తకం చెప్పినా లాభం లేదని, అత్తమామలతోనే గడవపడుతూండేది. అందువల్ల కూడా ప్రయోజనం ఏమీ కలగలేదు.





ఇలా కొన్నేళ్ళు గడిచేసరికి, రాముడి తల్లిదండ్రులు బాగా ముసలివాళ్ళయ్యారు. ఇంటి పెత్తనం పార్వతి చేతికి వచ్చింది. అన్నగారి ఇల్లూ, భూమి తిరిగి అతడి పరం చేయాలని పార్వతి అనుకున్నది. కాని, భీముడు అందు కంగీకరించలేదు. పార్వతి చేసేదిలేక, తన కోపాన్నంతా, అత్తమామలపై చూపిస్తూండేది. భీముడి కది తెలిసి, వెళ్ళి చెల్లెల్ని గట్టిగా మందలించాడు.

"నా ఇంట్లో, నా యిష్టం వచ్చినట్లుంటాను. నువ్వు పరాయివాడివి! ఈ విషయంలో ని సరిహేలు నా కక్కర్లేదు," అన్నది పార్వతి కోపంగా.

భీముడు చిన్నబుచ్చుకుని, చెల్లెలి నేమీ అనలేక, రాముడితో, "వృద్ధులైన నీ తల్లిదండ్రుల మీద కక్ష సాధించడం తప్పని, నీ భార్యకు చెప్పి," అన్నాడు.

"ఆ పని నావల్ల కాదు," అన్నాడు రాముడు.

ఇలా వుండగా, ఆ ప్రాంతాల వరసగా రెండు సంవత్సరాలు వానలు కురవక, కరువుపరిస్థితులు ఏర్పడినై.

పార్వతి భర్తతో, "ఇంటి వ్యవహారాలు, నేను చూసుకోగలను. నీకెన్నో విద్యలు తెలుసు. నువ్వు, మా అన్నా కలిసి రాజధానికి వెళ్ళి, రాజుగారి కొలువులో, ఏదైనా ఉద్యోగం సంపాదించండి," అన్నది.

రాముడూ, భీముడూ గ్రామం వదిలి బయల్దేరారు. వాళ్ళ అదృష్టం కొద్దీ, మార్గమధ్యంలోనే, వేటకు వచ్చిన రాజుగారి గుడారం వాళ్ళకు కనిపించింది. భీముడు, రాజును దర్శించి తమను గురించి చెప్పి కున్నాడు.

"నా కొలువులో ధైర్యవంతులకు తప్ప మరెవ్వరికీ స్థానం లేదు. మీ ధైర్యాన్ని పరీక్షించడానికి ఒప్పుకుంటారా?" అని అడిగాడు రాజు.

రాముడూ, భీముడూ యిందుకు అంగీకరించారు.

"మాట తప్పకూడదు!" అని హెచ్చరించాడు రాజు.

"తమరీ దేశానికి ప్రభువులు. తమకిచ్చిన మాట తప్పకామా!" అన్నాడు భీముడు.

రాజు అప్పుడు, భటులచేత రెండు బోనులు తెప్పించాడు. రెండింటిలోనూ ఆకలిగొన్న పులులున్నాయి.

"వేటలో వీటిని పట్టుకున్నాం. నాలుగు రోజులుగా వీటికి ఆహారం లేదు. మీ యిద్దరూ నిరాయుధులుగా బోనుల్లో ప్రవేశించి, పులులతో పోరాడి, మీ ధైర్యాన్ని నిరూపించండి!" అన్నాడు రాజు.

"ప్రభూ, యిది చాలా అన్యాయం! ధైర్యమంటే, ప్రాణాలు కాపాడుకునేందుకేగాని, పోగొట్టుకునేందుకు కాదు. ఆకలిగొన్న పులితో పోరాడడం, అత్యుపాత్యతే సమానం," అన్నాడు భీముడు.

రాజు, రాముడి వంక కోపంగా చూస్తూ, "మరి, నువ్వేమంటావు? నీ ధైర్యాన్ని నిరూపించుకుంటావా? రాజాజ్ఞను ధిక్కరిస్తావా?" అని అడిగాడు.

"ప్రభూ, నేను పులితో పోరాడతాను," అన్నాడు రాముడు.

రాజు అశ్చర్యపడి, "నువ్వు ధైర్యవంతుడివి. వెళ్ళి, బోను తలుపు తెరిచి, లోపల ప్రవేశించు," అన్నాడు.



రాముడు ముందుకు వెళుతూంటే, భీముడు వాడికి అడ్డంగా నిలబడి, రాజుతో, "ప్రభూ, ఈ రాముడి సంగతి మీకు తెలియదు. వాడు ధైర్యవంతుడు కాదు. తల్లిదండ్రులను ఎదిరించే ధైర్యం లేక, వాడెన్నో విద్యలకు దూరమయ్యాడు. భార్యను అడుపులో పెట్టే ధైర్యం లేక, వాళ్ళను అష్టకష్టాలకు గురి చేసి, మీ కొలువులో ఉద్యోగ సంపాదనకు బయల్దేరాడు. ఇప్పుడు మీ ఆజ్ఞను కాదనే ధైర్యం లేక, తన ప్రాణాలనే బలిపెడుతున్నాడు. ఏడు పోతే, నా చెల్లెలి గతంకాను! దేశాన్నేలే రాజుకు, పౌరుల ప్రాణాలతో ఆటలాడడం తగదు. మీ కొలువుకు, ఒక



సమస్కారం. మా ఇద్దరినీ యింతటితో వదిలిపెట్టండి," అన్నాడు.

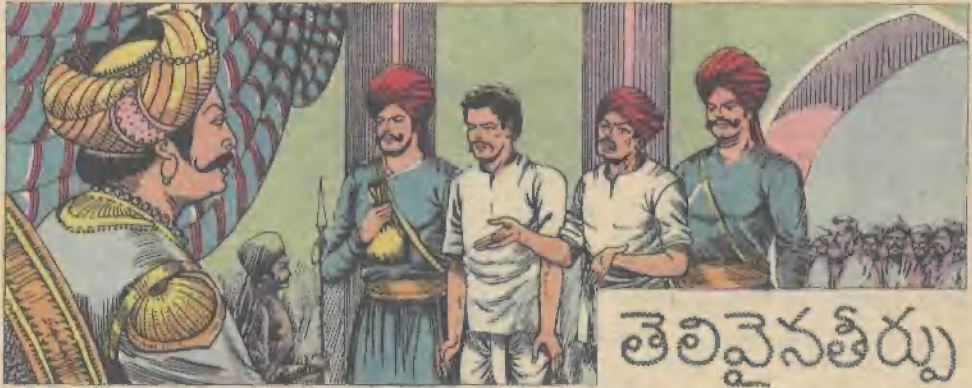
భీముడి మాటలకు రాజు చిన్నగా నవ్వి, అతడి భుజం తట్టి, "నిజమైన ధైర్యవంతుణ్ణి, మొదటిసారిగా చూశాను. ఈ రోజు నుంచీ, నా కొలువులో, నీతో పాటు నీ బావమరిదికి కూడా ఉద్యోగం యిస్తున్నాను," అన్నాడు.

బేతాళుడు ఈ కథ చెప్పి, "రాజా, ఇందులో రాముడి ప్రవర్తనే కాక, రాజు ప్రవర్తన కూడా, నాకు ఆశ్చర్యం కలిగిస్తున్నది. రాముడు పరమపిరికి వాడన్న సంగతి, మొదటినుంచి స్పష్టంగా తెలుస్తూనే వున్నది. అలాంటివాడు, అకలి గొన్న పులితో పోరాడడానికి ఎందుకు సిద్ధ పడ్డాడు? రాజు వాణ్ణి ధైర్యవంతుడని మెచ్చుకోక, పులితో పోరాడ నిరాకరించిన భీముణ్ణి, నిజమైన ధైర్యశాలివని ఎందు కన్నాడు? ఈ సందేహానికి సమాధానం తెలిసి కూడా చెప్పకపోయావే, నీ తల పగిలిపోతుంది," అన్నాడు.

దానికి విక్రమార్కుడు, "ఖడ్గవీరుడి నుంచి, రాజువరకూ జరిగిన ప్రతి సంఘటనలోనూ, రాముడి ప్రవర్తనలో పిరికి తనమే స్పష్టంగా బయటపడుతున్నది. వాడికి ఏమాత్రం స్వబుద్ధి అంటూ లేదు. అత్మీయులు గాని, లేక అధికారం చలాయించగలవాళ్ళు గాని, ఏదీ చెబితే అది చేయడం, వాడి స్వభావం. అందు వల్లనే, వాడు రాజాజ్ఞను ధిక్కరించే ధైర్యం లేక, పులితో పోరుకు సిద్ధపడ్డాడు. భీముడు అలా కాదు. తనకు యిష్టం లేని పని ఎవరు చెప్పినా, వాడు ధైర్యంగా వాళ్ళను ధిక్కరించగలడు. వాడు రాజాజ్ఞను ధిక్కరించడమేకాక, ధైర్యంతో ఆయనకు హితబోధ కూడా చేశాడు. ఇది గ్రహించడం వల్లనే, రాజు వాణ్ణి నిజమైన ధైర్యశాలివంటూ మెచ్చుకున్నాడు," అన్నాడు.

రాజుకు ఈవిధంగా మౌనభంగం కలగ గానే, బేతాళుడు శవంతో సహా మాయమై, తిరిగి చెచ్చెక్కాడు. —(కల్పితం)





## తెలివైనతీర్పు

నువ్వగరిని పాలించే సుందరవర్మ, ధర్మ మూర్తి అని, వ్యాయనిర్ణయంలో, ఆయనకు ఆయనే సాటి అని, అందరూ చెప్పుకునేవాళ్ళు. సుందరవర్మ ప్రతి సమస్యనూ సునిశితంగా పరిశీలించి, తన బుద్ధి 'కు శల తతోనే, ఉపాయంతోనే చక్కగా పరిష్కరించేవాడు.

ఒక రోజున రాజభటులు, యిద్దరు వ్యక్తులను సభకు తీసుకువచ్చి, తమతో తెచ్చిన ఒక డబ్బు సంచిని, రాజుకు చూపుతూ, వాళ్ళిద్దరూ ఆ సంచికోసం వాడులాడుకుంటున్నారని విన్నవించారు.

సుందరవర్మ, వాళ్ళిద్దరి కేసి ఒకసారి చూశాడు. ఆయనకు, వాళ్ళిద్దరిలో దొంగ ఎవరో తెలుసుకోవడం, అంత సులభం కాదని తోచింది.

ఆయన కొద్దిసేపు ఆలోచించి, ఏదో నిశ్చయానికి వచ్చినట్టు తల పంకించి,

గంభీరమైన స్వరంతో, "మీలో ఆ సంచి ఎవరిదో, వాడు ధైర్యంగా వచ్చి, దానిని తీసుకోండి," అన్నాడు.

ఆ వెంటనే, ఆ ఇద్దరిలో ఒకడు ముందుకు వచ్చి, ఆ డబ్బు సంచిని తీసుకున్నాడు.

సుందరవర్మ, ఆ సంచి అతడిదేనని తీర్పు యిస్తూ, రెండవవాడిని దొంగగా నిర్ణయించి, భటులకు, వాణ్ణి గారాగారంలో వెయ్యమని ఆజ్ఞయిచ్చాడు.

డబ్బు సంచి తీసుకున్నవాడు, రాజుకు వినయంగా నమస్కరించి, అక్కడినుంచి వెళ్ళిపోయాడు. రెండవవాణ్ణి, భటులు బంధించి తీసుకుపోయారు.

రాజు తీర్పుకు, సభికులతో పాటు, మంత్రి కూడా ఆశ్చర్యపోయాడు. ఆయన, రాజును, "ప్రభూ, తమరు దొంగను ఎలా పట్టగలిగారు?" అని అడిగాడు.



అందుకు సుందరవర్మ, “దొంగను పట్టుకోవడానికి, ఒక చిన్న పరీక్ష పెట్టాను. ఆ సంచికోసం, యిద్దరూ వాడులాడు కుంటున్నారు గదా. నేను, ఆ సంచి ఎవరిదో తీసుకోమనగానే, యిద్దరూ ముందుకు రావలసింది. కాని, ఆ దొంగ కాస్త అతి తెలివి చూపించాడు. అతృతగా ముందుకు వచ్చినవాణ్ణి దొంగగా భావించి, తనకు సంచి యిస్తారని వాడనుకున్నాడు. అందువల్లనే, కదలకుండా వుండి పోయాడు. దాని అసలు యజమాని ధైర్యంగా ముందుకు వచ్చి, దాన్ని తీసుకున్నాడు,” అని చెప్పాడు.

రాజు చెప్పినది సభలోని వాళ్ళకు అంత తృప్తికరంగా కనిపించలేదు.

ఇది గమనించిన సుందరవర్మ, ఒక సారి సభికుల కేసి చూసి, మంత్రితో, “మీరింకా ఏదో సంగయంలో వున్నట్టున్నారు!” అన్నాడు.

“అవును, ప్రభూ!” అన్నాడు మంత్రి వినయంగా.

రాజు చిన్నగానవ్వి, “అదేమిటో చెప్పండి,” అని అడిగాడు.

“ఒకవేళ, మీరూహించినది పొరబాట్టై, యిప్పుడు మీరు కారాగారానికి పంపిన వాడిదే, ఆ డబ్బు అయి వుండవచ్చుగదా. కాదనడానికి ఖచ్చితమైన ఋజువేమిటి? సెలవివ్వండి!” అన్నాడు మంత్రి.

“అవును, మీరడగవలసిన ప్రశ్నే అడిగారు,” అని సుందరవర్మ, ఒకక్షణం ఆగి, “నేను కారాగారానికి పంపినవాడే, ఆ సంచి యజమాని అయివుంటే—తను సంపాదించిన ధనం, తన కళ్ళముందే ఎవడో దొంగవాడి పరమవుతుంటే, అన్యాయం జరిగిపోతున్నదంటూ, మొత్తుకునేవాడు. వాడు నిజంగా దొంగ శాపడం వల్లనే, నాకేదో విధంగా నిజం తెలిసి, తన దొంగబుద్ధి బయటపడిందని, మౌనంగా వెళ్ళిపోయాడు,” అని చెప్పాడు.

రాజు సునిశితబుద్ధికి, న్యాయ నిర్ణయానికి, సభలోనివారంతా కరతాళధ్వనులు చేశారు.



## అంబర్ కోట

రాజస్థాన్ లోని జైపూర్ నగరానికి సమీపంలో అంబర్ కోట ఉన్నది. అంబర్ కోట ఒకప్పుడు ధుండాల్ రాజ్యానికి రాజధానిగా ఉండేది. బ్రహ్మాండమైన కుడ్యాలతో, గుమ్మరాలతో, క్లిష్టమైన రహస్య మార్గాలతో, శిల్పవైభవాలతో వెలసే ఈ చలువరాతి భవనం కొండ పాసువుల మీద వెలుగొందుతున్నది.







మొట్టమొదట ఈ ప్రాంతాన్ని వరిపాలించిన మీనాలు శక్తివ్యరూపిణి అయిన అంబను అరాధించేవారు. ఆ కారణంగా ఈ ప్రాంతం అంబావతి అని పిలువబడేది. క్రమేణా అంబావతి, అంబర్గా రూపాంతరం చెందింది. దురాక్రమణ దారుల దాడికి గురికాకుండా, కొండ సానువుల మీద భవన నిర్మాణం జరిగింది.

పదవశతాబ్దంలో, గ్వాలియర్ రాణి, తన పసికందును రక్షించుకోడానికి, పల్లెటూరి ప్రేమంతో బిడ్డను గంపలో కెత్తుకుని, అంబర్కు బయలుదేరింది.



అంబర్ నమీపంలోని ఖోగాన్ నమీపించగానే రాణికి విపరీతంగా ఆకలి, దాహం వేళాయి. ఆమె తల మీది గంపను ఒక బండపై దించి, పక్కన ఉన్న పళ్ళు కోసుకుని, తిరిగి వచ్చి, అక్కడి దృశ్యాన్ని చూసి నిలువెల్లా కంపించిపోయింది. ఒక నల్లతామ పడగవిప్పి, బిడ్డకు నీడ వదుతున్నది! రాణిని చూడగానే పాము అక్కడి నుంచి మెల్లగా వెళ్ళిపోయింది.

దూరం నుంచి ఈ దృశ్యాన్ని చూసిన బ్రాహ్మణు డొకడు, అ విద్వ రాజు కాగల డని రాణికి చెప్పాడు. ఆమె అంబర రాజు ఇంట వంటమనిషిగా చేరింది. ఆమె చేసిన రుచికరమైన వంటలు ఆరగించి, రాజు ఆమె ఎవరైనది గ్రహించాడు. అప్పటి నుంచి రాజు ఆమెను తన తోబుట్టువులా చూసుకో సాగాడు!

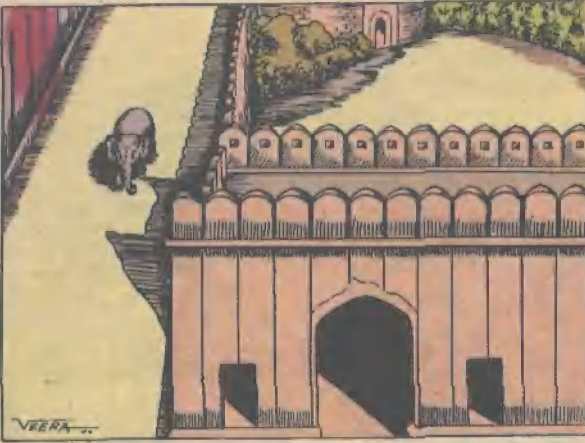


రాణి కుమారుడు పెరిగి పెద్దవాడై భోలా రాయ్ నామంతే రాజ్యనింహననాన్ని అధిరోహించాడు. కాని, కొన్నాళ్ళకు, మినాలు అతణ్ణి హతమార్చారు. ఆ తరువాత ఎందరో రాజులు రాజ్యం ఏలారు. క్రమక్రమంగా అంబర కొట ప్రాంగణం విస్తృతమవుతూ, నిర్మాణం కొనసాగుతూనే వచ్చింది.

రెండవ జైసింగ్ రాజు (1699-1745) జై పూర్ పట్టణ నిర్మాణంతో, రాజధానిని నూతన నగరానికి మార్చడానికి ప్రారం భించాడు. మొగలు రాజు షా ఆలం ఒకసారి అంబర కొటపై దాడిజరిపాడు. కాని జైసింగ్ సైనికులు మొగలు సేన లను తరిమికొట్టారు!

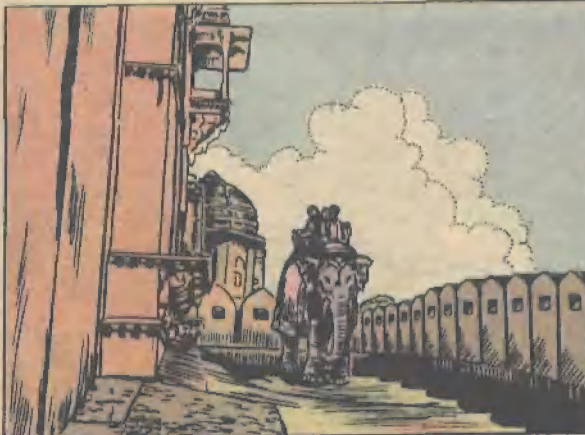
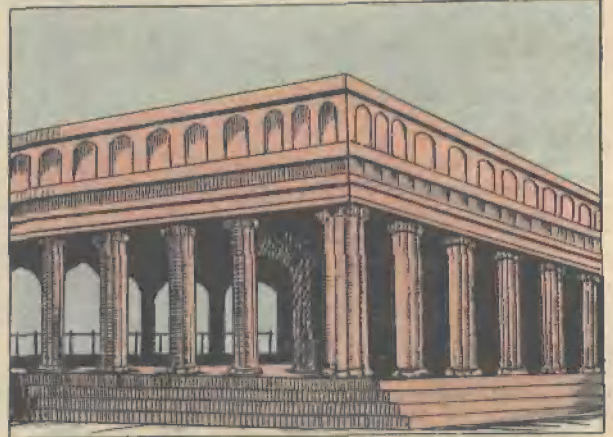




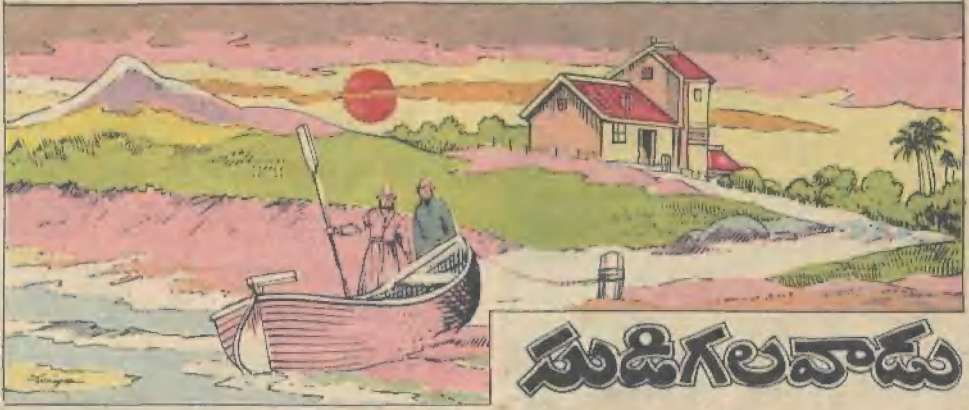


మధ్యయుగ భారతీయ శిల్ప కళకు చక్కటి తార్కాణంగా జైగర్ కోండ సానువుల మీద వెలుగొందుతున్న అంబర్ కోట ఎన్నో విశిష్టతలను సంతరించుకున్నది. వాటిలో—సూర్య కాంతిని, చంద్రకాంతిని ప్రతివలించే సూరజ్ పోల్—చాంద్ పోల్ ద్వారం ప్రధానమైనది.

ఒకేవరుస చలువరాతి స్తంభాలతో వెలసే సువిాలమైన చతురస్రాకార దివాన్-ఇ-అమ్ అనే బ్రహ్మాండమైన మంటపాన్ని మొదటి జైనింగ్ నిర్మించాడు. ఈ రకం భవనాలలో ఇది ఎంతో విలక్షణమైనది. ఈ భవన సౌందర్యం చూసి, షాజహాన్ చక్రవర్తి సైతం ఆనూయ చెందినట్లు చెబుతారు.



అంబర్ కోటకు సుసంపన్నమైన ఎంతో చరిత్ర ఉన్నది. ఈనాడు కూడా, వారం వారం వేలాది యాత్రికులను ఆకర్షిస్తున్నది. కోట ప్రాంగణంలోనే విసుగునవారీ పవతి కల్పించబడి ఉన్నది. మనదేశపు అద్భుత భవనాలలో ఈ కోట నమూనృతస్థానాన్ని అక్రమిస్తున్నది!



## సుడిగలవాడు

నార్యదేశంలోని ఒక పట్టణంలో ఒక ధనికుడికి ఇద్దరు కొడుకులు ఉండేవాళ్ళు. ఆ ధనికుడికి సముద్రం మధ్యలో ఒక దీవి ఉండేది. వేసవిలో అక్కడ ధనికుడి కొడుకులు చేపలవేట సాగించేవాళ్ళు. వాళ్ళు కొసం అక్కడ ఒక ఇల్లు కూడా ఉండేది.

ధనికుడి కొడుకులలో పెద్దవాడు గంభీర స్వభావం కలవాడు. అతని ఆలోచనలు ఎవరికీ తెలిసేవికావు. రెండోవాడు అన్నకు విరుద్ధంగా ఉండేవాడు. సాహసమైన పనులు చేసేవాడు. "నేను సుడిగలవాణ్ణి" అనేవాడు. తన సాహసం వల్ల నష్టం కలిగినా లక్ష్యపెట్టేవాడు కాదు.

ధనికుడు చనిపోయాక మిగతా అస్త్రితో పాటు, సముద్రంలో ఉన్న దీవి కూడా అన్నదమ్ములకు వచ్చింది. వాళ్ళ భాగాలు పడలేదు. ప్రతి వేసవికీ పడవలో దీవికి వెళ్ళి; అక్కడ కొన్నాళ్ళు చేపలవేట

సాగించి, వానలు జానై అయే సమయానికి తిరిగి వచ్చేవాళ్ళు. వాళ్ళ దీవిని చలికాలంలో రకరకాల మరుగుజ్జుల జాతుల వాళ్ళు ఉపయోగించుకుంటారని పుకారు ఒకటి ఉండేది.

ఒక ఏడు అన్నదమ్ము లిద్దరూ దీవిలో చేపలు పట్టి తిరిగి వచ్చిన కొద్ది రోజులకు, దీవి మీద కొంత సామాను దిగబడిపోతే, దాన్ని తీసుకురావటానికి పడవలో వెళ్లారు. వాళ్ళు తిరిగి బయలుదేరే వేళకు సూర్యాస్తమానమయింది.

అన్న తమ్ముడితో, "మనం ఈ పూట తిరిగి పోవద్దు. ఈ రాత్రి తుపాను వచ్చేట్టుంది. రేపు ఉదయం బయలుదేరుదాం," అన్నాడు.

"తుపాను రాదు, ఏమీ రాదు. మనం బయలుదేరుదాం పడ!" అన్నాడు తమ్ముడు.





“నేను చాలా అలసిపోయాను. ఈ పూట ప్రయాణం చెయ్యటం నావల్ల కాదు,” అన్నాడు అన్న.

ఆ రాత్రికి ఆ అన్నదమ్ములు ఆ దీవిలో ఉన్న ఇంట్లోనే గడిపారు. తమ్ముడు తెల్ల వారి లేచే సరికి అన్న లేడు. వాళ్ళు వచ్చిన పడవ కూడా లేదు. కాని ఆహార పదార్థాలూ, ఒక తుపాకీ ఇంకా అనేక ఇతర వస్తువులూ ఉండిపోయాయి.

“అన్న సాయంకాలానికి తిరిగి వస్తాడులే,” అనుకుని తమ్ముడు వంట చేసుకుని సుఖంగా భోజనం చేశాడు.

రోజులూ, వారాలూ గడిచిపోతున్నాయిగాని అన్న రాలేదు. తన వంతు ఆస్త

కూడా కాజేసే ఉద్దేశంతో తనను అన్న ఈ నిర్దానమైన లంక మీద పదిలి వెళ్ళాడని తమ్ముడు గ్రహించాడు. అన్న అవతలి వైపు చేరుతూ, పడవను బోల్తా కొట్టించి, తన తమ్ముడు సముద్రంలో మునిగిపోయినట్టు ఊళ్ళో అందరికీ చెప్పాడు.

అయితే తమ్ముడు విచారించి, మతి పోగొట్టుకోలేదు. ఒక తెప్ప తయారు చేసుకుని దాని సహాయంతో చేపలు పట్టాడు; తుపాకితో పిట్టలను కొట్టాడు; ఎలాగో తన పొట్ట పోసుకుంటూ ఆ దీవి మీదనే నివసించసాగాడు.

చలికాలం వచ్చింది. అందరూ అనుకునేది నిజమైతే ఆ దీవి మీదికి మరుగుజ్జులు వచ్చేది ఈ రోజులలోనే. “రానీ! కాస్త సందడిగానన్నా ఉంటుంది,” అనుకున్నాడు తమ్ముడు.

నడి శీతాకాలంలో ఒకనాడు చీకటి పడినాక సముద్రం మీది నుంచి అతనికి వాద్యసంగీతం వినవచ్చింది. అతను బయటికి వచ్చి చూసేసరికి సముద్రం మీద వెలుగు కనబడింది. ఆ వెలుగు ఒక పడవ నుంచి వస్తున్నది. దాని తెరచాప నలుచదరంగా, పట్టుతో చేసినట్టుగా ఉన్నది. దానికట్టుకాళ్ళు ఉక్కు తీగలంత సన్నగా ఉన్నాయి. పడవనిండా మరుగుజ్జులు నీలం రంగు బట్టలు ధరించి

ఉన్నారు. చుక్కాని వద్ద పెళ్ళికూతురి వేషంలో ఒక అమ్మాయి నిలబడి ఉన్నది. ఆమె చూడటానికి ఏ మహారాణో అన్నట్టున్నది. ఆమె మరుగుజ్జు కాదు, మామూలు మనిషి.

పడవ తానున్న చోటికి వస్తూండటం గమనించి, అతను చప్పున ఇంట్లోకి పరిగెత్తి, గోడన వేళ్లాడుతున్న తుపాకీతీసుకుని, అటక మీది కెక్కి పడుకున్నాడు.

త్వరలోనే మరుగుజ్జు లందరూ ఇంట్లో ప్రవేశించారు. ఇల్లు వాళ్ళతో కిటకిటలాడిపోయింది. మరుగుజ్జులు ఇంటిని రాజభవనం లాగా చేశారు. ఎక్కడ చూసినా వెండి, బంగారు పాత్రసామానే.

మరుగుజ్జు లందరూ భోజనాలు చేసి, కోలాహలంగా నృత్యం చెయ్యసాగారు. ఒక్క పెళ్ళికూతురు తప్ప మిగిలిన వాళ్ళందరూ నృత్యం చేస్తున్నారు. మరుగుజ్జు పెళ్ళికొడుకు ఆమెను నృత్యం చెయ్యమని ఆహ్వానించాడు గాని, ఆమె చిరాకుపడి వాణ్ణి ఒక్కతోపు తోసింది.

తమ్ముడు అటక మీది నుంచి గాలి కిటికీ కుండా బయటికి దిగి, మరుగుజ్జుల పడవను బంధించి, ఇంటి ముందు ద్వారానికి వచ్చి, లోపల జరిగేది చూస్తూ నిలబడ్డాడు. కొంచెంసేపు అలా చూసి, ఇక ఈ ఉత్సవాన్ని ముగించాలనుకొని,



తుపాకీ ఎత్తి ఇంటిలోకి పేల్చాడు. తుపాకీ మోత వినగానే మరుగుజ్జు లందరూ పొలోమని బయటికి వచ్చేవారు. వాళ్ళు తమ పడవ దృఢంగా బంధించి ఉండటం చూసి కొండలలోకి పారిపోయారు.

ఇంట్లో పెళ్ళికూతురూ, తమ్ముడూ, మరుగుజ్జుల వెండి, బంగారు పాత్ర సామగ్రి మిగిలాయి. పెళ్ళికూతురు అతనికి తన కథ అంతా చెప్పింది. ఆమె చిన్న పిల్ల అయి ఉండగా మరుగుజ్జులు ఆమెను ఎత్తుకుపోయి సాకారు. ఆమెకు జీవితం సుఖంగానే గడిచింది గాని, మరుగుజ్జు లామెకు నచ్చలేదు. ఒక మరుగుజ్జు వాడు తనని పెళ్ళాడమని ఆమెను తెగ



పీడించసాగాడు. అప్పటి నుంచి ఆమెకు వాళ్ళమీద మరీ అసహ్యం పుట్టింది.

పెళ్ళికూతురి ఊరి పేరూ, తల్లి పేరూ వినగానే వాళ్ళు తనకు దూరపు బంధువు లని తమ్ముడికి తెలిసిపోయింది. "నేను నిజంగా సుడిగలవాణ్ణి. సందేహంలేదు." అనుకున్నాడతను. తరవాత వాళ్ళిద్దరూ మరుగుజ్జుల పడవలోనే సముద్రం దాటి తమ పట్టణం చేరి, అక్కడ పెళ్ళి చేసు కుని, కాపరం ప్రారంభించారు.

ఇప్పుడుతనతమ్ముడుతనకన్నధనికుడు కావటం చేత అన్న అతని నంపద మరు గుజ్జుల నుంచే వచ్చిందని ఊహించాడు.

మరుసటి ఏడు శతాకాలం, అన్న దీవి మీదికి వెళ్ళాడు. అతను దీవిని సమీపిస్తూం డగా అతనికి సముద్రం మీద కాంతులూ, భయంకరమైన కేకలూ వినిపించాయి. అతను భయపడి తమ ఇంటిలోకి పరిగెత్తాడు.

ఈసారి సముద్రం మీద వచ్చిన వాళ్ళు మరొక జాతి మరుగుజ్జులు. వాళ్ళు లావుగా

ఉండి, పైనుంచి కిందికి తోళ్ళు ధరించి ఉన్నారు. వాళ్ళు పడవలో రాలేదు, సముద్రాన్ని ఈది వచ్చారు. వాళ్ళు తమ ఇంట్లోకి రాబోతున్నారని గ్రహించి అన్న తాను కూడా అటక మీదికి ఎక్కాడు.

ఒక మరుగుజ్జు పొయిలోకి తుమ్మే సరికి నిప్పు రాజుకున్నది. ఆ నిప్పులో మరుగుజ్జులు సముద్రపు పాచీ, తడి చెక్కలూ వేసి ఇల్లంతా ఊదర పెట్టారు. అన్న కూడా గాలికిటికిలో నుంచి బయటికి పోవ యత్నించాడు గాని, కాస్త స్థూల శరీరం కావటం చేత మధ్యలో ఇరుక్కు పోయి, భయంతో కేకలు పెట్టాడు. మరు గుజ్జులు అంతకన్న గట్టిగా కేకలు పెడు తూండటం చేత అన్న కేకలు ఎవరికీ వినిపించలేదు.

తొలికోడి కూసే వేళకు మరుగుజ్జులు వెళ్ళిపోయారు. అన్న కూడా గాలికిటికి నుంచి ఇవతల పడగలిగాడు. అతను ఎలాగో ఇంటికి చేరాడు. కాని, త్వరలోనే ఉన్నాది అయిపోయాడు.





## ఉత్తరరామాయణం

రాముడు శంఖుకుణ్ణి చంపి, అయోధ్యకు తిరిగి వస్తూనే, ద్వారపాలకుడితో భరత లక్ష్మిణులను తన వద్దకు పంపమని చెప్పాడు. వారు త్వరలోనే రాముడి వద్దకు వచ్చారు. వాళ్ళను కూర్చోబెట్టి రాముడు, "తమ్ములూ, అన్ని పాపాలనూ పోగొట్టే రాజసూయం చేద్దామనుకుంటున్నాను. పూర్వం మిత్రుడూ, చంద్రుడూ రాజసూయం చేసే శాశ్వతమైన కీర్తి గడించారు. అందుకు మీ సలహా ఏమిటి?" అని అడిగాడు.

దానికి భరతుడు, "అన్నా, నీ ధర్మానికి, కీర్తికి లోటమున్నది. రాజసూయం చేశావంటే అనేక రాజవంశాలు నాశనమవుతాయి, రక్తపాతం జరుగు

తుంది. పౌరుషంకొద్దీ రాజులు నశిస్తారు. అందుచేత రాజసూయం చేసి, భూమికి సంక్షభం కలిగించవద్దు," అన్నాడు.

భరతుడన్న మాట రాముడికి నచ్చింది. మంచి సలహా ఇచ్చినందుకతను భరతుణ్ణి మెచ్చుకున్నాడు.

అప్పుడు లక్ష్మిణుడిలా అన్నాడు: "అన్నా, సమస్త పాపాలనూ పోగొట్టే మహాయజ్ఞం అశ్వమేధం. పూర్వం ఒకప్పుడు ఇంద్రుడు తనకు మహాపాతకం చుట్టుకొగా, బృహస్పతి సహాయంతో, అశ్వమేధం ద్వారా ఆ పాపాన్ని పోగొట్టుకున్నాడు."

లక్ష్మిణుడా వృత్తాంతాన్ని ఈ విధంగా చెప్పాడు:





పూర్వం పృథ్విదేవ గొప్ప రాక్షసుడుండేవాడు. అతను మహాధర్మపరుడు. గొప్ప జ్ఞాని; మూడు లోకాలనూ ఎంతో ప్రేమగా చూసుకుంటూ, చీమకు సైతం హని కలిగించకుండా, ధర్మం తప్పకుండా పాలించాడు. అతని పాలనలో సకాలంలో పర్వాలు కురిసేవి. భూమి అన్ని కోరికలనూ తీర్చేది, దున్నకుండానే పండేది, పూలూ, పళ్ళూ, కాయలూ రసవంతంగా ఉండేవి.

ఇలా ఉండగా పృథ్విదేవ తపస్సు చేయాలని సంకల్పం కలిగింది. అతను తన పెద్దకొడుక్కు రాజ్యం అప్పగించి ఉగ్రమైన తపస్సు ప్రారంభించాడు. ఆ

తపస్సు చూసి దేవేంద్రుడు బెదిరిపోయాడు. అతను విష్ణుమూర్తి వద్దకు వెళ్ళి, "పృథ్విదేవ అదివరకే మూడు లోకాలనూ జయించాడు. ఇప్పుడు తపస్సు కూడా ప్రారంభించాడు. ఈ తపస్సు పూర్తి అయిందంటే లోకాలుండేటంత కాలమూ అతన్ని నేను జయించలేను. అందుచేత నువ్వు ఆ పృథ్విదేవ కడతేర్చితే గాని నాకూ, దేవతలకూ దిక్కు లేదు," అన్నాడు.

దేవతల పక్షాన ఇంద్రుడిలా మొర పెట్టుకోగా, విష్ణుమూర్తి, 'మహాత్ముడైన పృథ్విదేవ నాకు స్నేహితుడు. అందుచేత నేనతన్ని చంపను. అయితే నీ కోరిక కూడా తీసివెయ్యటానికి లేదు. అందుకని పృథ్విదేవ చచ్చే ఉపాయం ఒకటి చేస్తాను. నా శక్తిని మూడు భాగాలు చేసి, ఒక భాగం నీ లోనూ, ఒకటి వజ్రాయుధం లోనూ, మూడవదాన్ని భూమి లోనూ, ప్రవేశపెడతాను. అప్పుడు నువ్వు పృథ్విదేవ సులభంగా చంపగలుగుతావు," అన్నాడు.

ఈ మాటలు విని ఇంద్రుడూ, దేవతలూ సంతోషించి, పృథ్విదేవ తపస్సు చేసుకునే వనానికి వెళ్ళారు. తపశ్శక్తి చేత మూడు లోకాలనూ దహించేటట్టుగా వెలిగిపోతూ పృథ్విదేవ వారికి కనిపించాడు. అతన్ని

చూస్తేనే దేవతలకు ఎక్కడలేని దడ పుట్టింది. ఇంద్రుడు తన వజ్రాయుధాన్ని రెండు చేతులా పట్టి వృత్రుడి తలను తెగ వేశాడు.

వెంటనే బ్రహ్మహత్య ఇంద్రుడి శరీరాన్ని చుట్టుకున్నది. అతనికి తీరని దుఃఖం పుట్టుకొచ్చింది. అప్పుడు దేవతలు విష్ణువుతో, "దేవా, నువ్వేమో వృత్రుణ్ణి చంపావు; బ్రహ్మహత్య ఇంద్రుణ్ణి చుట్టు కున్నది. అది వదిలే ఉపాయం చెప్పు." అని మొర పెట్టుకున్నారు.

"ఇంద్రుడు అశ్వమేధం చేసినట్లయితే బ్రహ్మహత్య తొలగిపోయి అతడు ఎప్పటి దేవేంద్రుడవుతాడు." అని విష్ణుమూర్తి దేవతలకు చెప్పాడు.

ఈ సలహా విని దేవతలు బృహస్పతి మొదలైన మునులను వెంటబెట్టుకుని ఇంద్రుడున్న చోటికి వెళ్ళారు. ఇంద్రుడు తెలివి పూర్తిగా పోయి, భయబ్రాంతుడై ఒకచోట పడి ఉన్నాడు. ఆ ఇంద్రుణ్ణి వెంట ఉంచుకుని బృహస్పతి సహాయంతో దేవతలు శ్రద్ధగా అశ్వమేధయాగం చేసిన మీదట, అతన్ని బ్రహ్మహత్య వదిలి పాపం పోయింది.

లక్ష్మీణు డి కథ చెప్పిన మీదట రాముడు అశ్వమేధం యొక్క మహిమను తెలిపే మరొక కథ చెప్పాడు:



పూర్వం కర్తమప్రజాపతి కొడుకు ఇలుడు బాహ్లికదేశాన్ని పరిపాలించేవాడు. అతనంటే దేవతలకూ, రాక్షసులకూ, నాగులకూ, యక్షులకూ, గంధర్వులకూ ఎంతో గౌరవం వుండేది.

ఒక చైత్ర మాసంలో ఇలమహారాజు తన పరివారాన్ని వెంటబెట్టుకుని అడవికి వెటకు వెళ్ళాడు. ఎన్ని వేల మృగాలను చంపినా అతనికి వేట తమకం ఏమాత్రం తీరలేదు. అందుచేత అతను వేటాడుతూ పోయి పోయి, కుమారస్వామి పుట్టిన చోటికి వెళ్ళాడు. అక్కడ పార్వతి పరమేశ్వరులూ, వాళ్ళ అనుచరులూ ఉన్నారు.





ఆ పర్వత ప్రదేశంలో గల విశేష మేమిటంటే, అక్కడ చెట్లూ, పక్షులూ, జంతువులూ కూడా ఆడవే.

అక్కడికి చేరుతూనే, ఇలుడూ, అతని భృత్యులూ కూడా స్త్రీలుగా మారిపోయారు. తనలో కలిగిన మార్పు చూసి ఇలుడికి బాధా, భయమూ పుట్టాయి. అతను శివుడి దగ్గరకు వెళ్ళి స్తోత్రం చేసి, కాళ్ళ పైన పడి రక్షించమన్నాడు.

“నీ ఆడతనం పోగొట్టటం తప్ప ఇంకే మైనా కోరుకో,” అన్నాడు శివుడు.

ఇలుడు శివుణ్ణి మరొక వర మేదీ కోరక, పార్వతిని రక్షించమని దీనాతి దీనంగా ప్రార్థించాడు. పార్వతి అతనిపై

జాలిపడి, అతను ఒక నెల స్త్రీగానూ, మరొక నెల పురుషుడుగానూ ఉండేట్టుటూ, స్త్రీగా ఉండేటప్పుడు జరిగేది పురుషుడుగా ఉండేటప్పుడు జ్ఞాపకం లేకుండానూ వర మిచ్చింది.

ఇలుడు కాస్తా ఇలగా మారింది. అతని సైనికు లందరూ స్త్రీలే అయ్యారు. వారం దరూ, యథేచ్ఛగా ఆ అడవిలో తిరగ సాగారు.

వాళ్ళు స్త్రీలుగా మారిన కొండకు సమీపంలోనే ఒక అందమైన సరస్సున్నది. అక్కడనే చంద్రుడి కొడుకైన బుధుడు ఆశ్రమం కల్పించుకుని, తపస్సు చేసు కుంటున్నాడు. అతను మంచి యౌవ నంలో ఉండి, ఆకర్షణీయంగా ఉన్నాడు.

ఇలా, ఆమె వెంట ఉన్న స్త్రీలూ సరస్సులో దిగి, దాన్ని కల్లోలం చెయ్య సాగారు. బుధుడు వారిని చూసి, ఇల సౌందర్యం, చేత ఆకర్షితుడయ్యాడు. అంత అందమైన స్త్రీ మూడు లోకాలలోనూ మరొకతె ఉండదని అతనికి తోచింది. ఇల వెంట ఉన్న స్త్రీలను కొందరిని అతను ఆశ్రమంలోకి పిలిచి, “ఆమె ఎవరు? ఈ ప్రాంతానికి ఏం పని మీద వచ్చింది? నిజం చెప్పండి,” అన్నాడు.

“అయ్యో, ఆమె మాకు నాయకురాలు. ఆమెకు భర్త లేడు. మమ్మల్ని వెంట

పెట్టుకుని ఇలా అరణ్యమంతా తిరుగుతున్నది," అన్నా రా స్త్రీలు.

"మీ రంతా ఈ ఆశ్రమంలోనే కందమూలాలు తింటూ పోయిగా ఉండిపోండి. ఇక్కడ ఉండే కింపురుషులు మీకు భర్తలౌతారు," అని బుధుడు వారితో అన్నాడు. వాళ్ళందరూ అక్కడి నుంచి వెళ్ళిపోయారు.

తరవాత బుధుడు ఇలతో, "నేను చంద్రుడి కొడుకును. నా పేరు బుధుడు. నన్ను భక్తి స్నేహాలతో చూసుకుంటూ ఇక్కడే సుఖంగా ఉండిపో," అన్నాడు చిన్నగా నవ్వుతూ.

"నీ యిష్టం," అన్నది ఇల.

ఇద్దరూ మహాసంతోషంగా ఆ నెల గడిపారు. ఒకనాడు ఉదయం ఇల కాస్తా ఇలమహారాజై పక్క మీది నుంచి లేచాడు. అతనికి జరిగిన దేదీ జ్ఞాపకం లేదు. సరస్సులో బుధుడు చేతులు పైకెత్తి తపస్సు చేసుకుంటున్నాడు. ఇలు డతన్ని చూసి, "అయ్యా, నేను నా సైనికులతో ఈ పర్వత ప్రాంతానికి వేటకై వచ్చాను. వారంతా ఎటు పోయారో తెలియకుండా ఉన్నది," అన్నాడు.

"రాజా, రాళ్ళవాన కురిసి, నీ పరివారమంతా నశించింది. నువ్వు మాత్రం ఈ ఆశ్రమంలో తల దాచుకున్నావు. విచా



రించకు, ఇక్కడ నువ్వు సుఖంగా ఉండవచ్చు," అన్నాడు బుధుడు.

ఇలాడు తన ఆనుచరులు పోయినందుకు ఎంతగానో దిగులు పడుతూ, "నా కింకరాజ్యం ఏలాలని లేదు. మీరు ఆనుమతిస్తే నేను నా పెద్దకొడుకైన శశిబిందుడికి పట్టం కట్టి, వెంటనే తిరిగి వస్తాను," అన్నాడు.

"ఇలమహారాజా, ఎందుకలా కలవర పడతావు? ఒక సంవత్సరం ఇక్కడ ఉండు. నీకు మేలు కలిగేటట్టు చేస్తాను," అన్నాడు బుధుడు. ఇలాడు సరేనన్నాడు.

ఒక నెలపాటు స్త్రీగా ఉండి మరొక నెలపాటు పురుషుడుగా ఉంటూ ఇలాడు





తాను స్త్రీగా ఉన్న సమయంలో బుధుడికి ఒక కొడుకును కన్నాడు.

అటుతరవాత బుధుడు సంవర్తణ్ణి, చ్యవనుణ్ణి, ప్రమోదనుణ్ణి, దుర్వాసుడు మొదలుగా గల ఇతర ఋషులనూ పిలిపించి, వారికి ఇలుణ్ణి పరిచయం చేసి, అతని పరిస్థితి యథాప్రకారం ఆయేటందు కేమైనా దారి చెప్పమన్నాడు. ఈ సమయంలోనే ఇలుడి తండ్రి అయిన కర్దముడూ, మరికొందరు ఋషులు కూడా అక్కడికి వచ్చారు. అందరూ ఇలుడికి తలా ఒక సలహా ఇచ్చారు. కాని కర్దముడు, తన కొడుకు మేలు కలగా లంటే, అశ్వమేధయాగం చెయ్యటమే

మార్గమన్నాడు. ఆయన సలహా ప్రకారం అందరూ చేరి అశ్వమేధయాగం చేసి, ఇలమహారాజుకు స్త్రీత్వం లేకుండా చేశారు. యజ్ఞం పూర్తి అయే సమయానికి సాక్షాత్తు శివుడే ప్రత్యక్షమై ఇలమహారాజును అనుగ్రహించాడు.

తరవాత ఇలుడు బాహ్లికదేశానికి తిరిగి వెళ్ళక, మధ్యదేశంలోని ప్రతిష్ఠాన పురాన్ని ఏలుతూ, అక్కడే ఉండిపోయాడు. అతని కొడుకు శశిబిందుడు బాహ్లికదేశాన్ని పాలించాడు. ఇలకూ బుధుడికి పుట్టిన పురూరవనుడు ఇలమహారాజు అనంతరం ప్రతిష్ఠాన పురానికి రాజయ్యాడు.

రాము డీ కథ తన తమ్ములకు చెప్పి, లక్ష్మణుణ్ణి పంపి, తన పురోహితులైన వసిష్ఠ, వామదేవ, జాబాలి మొదలైన వారిని రప్పించి, తాను అశ్వమేధం తలపెట్టిన సంగతి వారికి తెలియజేశాడు. ఆ మాట విని వారు సంతోషించారు.

అశ్వమేధానికి అవసరమైన ప్రయత్నాలు వెంటనే ప్రారంభమై చాలా చురుకుగా సాగాయి.

సపరివారంగా బయలుదేరి రావలసిందనీ, యజ్ఞోత్సవంలో పాల్గొనవలసిందనీ, లక్ష్మణుడు కిష్కింధలో సుగ్రీవుడికి, లంకలో విభీషణుడికి ఆహ్వానాలు





పంపాడు. రాముడి మంచి కోరే రాజు  
లందరికీ అహ్వనాలు వెళ్లాయి. నానాదేశాల  
బ్రాహ్మణులూ, ఋషులూ, సకుటుం  
బంగాగృహస్థులూ, గాయకులూ, నటులూ,  
నర్తకులూ అహ్వనించబడ్డారు.

నైమిశ వనంలో గోమతి నదీతీరాన  
యజ్ఞశాల నిర్మించబడింది. వేల కొద్దీ  
బళ్ళతో ధాన్యమూ, అపరధాన్యాలూ,  
ఉప్పు, గంధమూ చేరాయి, కోట్లకొద్దీ  
బంగారం వచ్చింది. వంటవాళ్ళూ,  
శిల్పులూ వచ్చారు. రాముడి అంతఃపురం  
నుంచి అతని తల్లులూ, బంగారు సీతా  
భరతుడి వెంట వచ్చి యజ్ఞం జరిగే  
చోటికి చేరారు. అహ్వనితులకు సకల  
సదుపాయాలతో విడుదులు వేరువేరుగా  
విర్పాటు చేయబడ్డాయి.

ఈ విర్పాట్లన్నీ అయే లోపల రాముడు  
ఒక నల్లని గుర్రాన్ని విడిచి, దాని వెంట  
ఋత్విజులనూ, లక్ష్మణుణ్ణి పంపాడు.

యజ్ఞం చూడవచ్చిన రాజులు  
రాముడికి విలువైన కానుకలు తెచ్చారు,

వారి సౌకర్యాలను భరత శత్రుఘ్నులు  
చూశారు.

బ్రాహ్మణుల సౌకర్యాలను సుగ్రీవుడి  
వానరులూ, ఋషుల సౌకర్యాలను విభీష  
ణుడి రాక్షసులూ చూశారు.

యజ్ఞం చాలా జయప్రదంగా జరిగింది.  
ఎక్కడా, ఎవరికీ, ఏ లోటూ కలిగిందన్న  
మాట పుట్టలేదు. భోజనాల దగ్గర ఎవరూ  
నేరు తెరిచి అడగకుండానే కావలసిన  
పదార్థాలు వడ్డన అయ్యాయి. బంగార  
మేమిటి, ధనమేమిటి, రత్నాలేమిటి,  
బట్టలేమిటి, ఎవరేమి కోరినా ఇచ్చారు.  
ఈ వస్తువులన్ని పెద్ద పెద్ద కుప్పలుపోసి,  
రాత్రి, పగలూ కూడా అడిగినవారికి  
ఇస్తూనే వచ్చారు. అలాటి యజ్ఞాన్ని  
ఇంద్రుడూ, కుబేరుడూ, యముడూ కూడా  
చేసి ఉండలేదని చెప్పుకున్నారు. వానరు  
లకూ, రాక్షసులకూ చేతనిండా పని  
పడింది. యాచకులు కోరినదల్లా వారే  
ఇస్తూవచ్చారు. ఇదేవిధంగా ఏడాది గడిచి  
యజ్ఞం పూర్తి అయింది.



## వైద్యులు భయపడవలసిన వాళ్ళు

ఘనవైద్యుడుగా పేరుమోసిన వీరాచారి దగ్గరి, శరణాచారి అనే యువకుడు వైద్యం నేర్చుకుంటున్నాడు. ఒకనాడు అతను, వీరాచారిని, “గురుజీవా, మనవద్దకు వచ్చే రోగుల్లో, ఎలాంటి వాళ్ళకు వైద్యం చేయడం కష్టం?” అని అడిగాడు.

“మూర్ఖుడికి, అమాయకుడికి వైద్యం చేయడం, కష్టం. అనుభవంతో అలాంటివాళ్ళను కనిపెట్టి, జాగ్రత్తపడాలి. మనం చెప్పింది ఒకలైతే, వాళ్ళు అర్థం చేసుకున్నది మరొకటయినప్పుడు, ప్రమాదం!” అన్నాడు వీరాచారి.

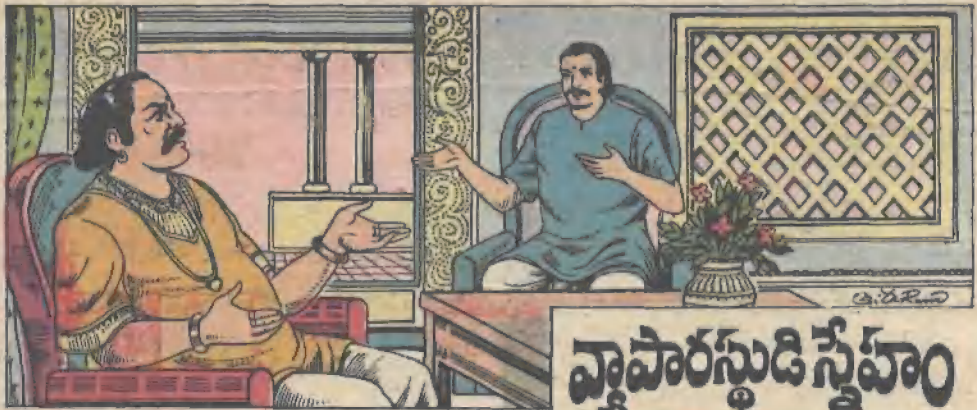
అంతలో అక్కడికి, ఒళ్ళంతా కురువులతో గొక్కుంటూ, పానకాలనే వ్యక్తి వచ్చి, “అచారిగారూ, పొయిన సంవత్సరం, నాకు జలుబుకు మందిస్తూ, స్నానం చేయవద్దన్నారు. అప్పటి నుంచి స్నానం చేస్తే జలుబు వస్తుందేమోనని, స్నానం మానాను; జలుబు తగ్గింది. ఈసారి, యీ చిడకురువులు నయమయ్యే మందిచ్చి, వుణ్ణం కట్టాకోండి,” అన్నాడు.

వీరాచారి, అతడికి మందిచ్చి పంచి, శరణాచారి, “మూర్ఖుడుగా, అమాయకుడుగా, మంచి ఉదాహరణ, యీ పానకాలే! నేనతణ్ణి స్నానం చేయవద్దన్నది, జలుబు తగ్గేవరకు మాత్రమే. అతడర్థం చేసుకున్నది, ఇక ఏనాడూ స్నానం వద్దన్నానని. అందుకే, యిలాంటి వాళ్ళ విషయంలో, జాగ్రత్తపడాలన్నాను,” అని చెప్పాడు.

—ఎం. డి. సౌజన్య







## వ్యాపారస్థుడి స్నేహం

గోవరం గ్రామంలో భూషయ్య అనే అతను, బియ్యం వ్యాపారం చేస్తూ మంచి పేరు, ఎంతో డబ్బు సంపాదించాడు. అదే గ్రామంలో, తనకున్న కొద్దిపాటి భూమిని కష్టపడి సాగు చేసుకుంటూ జీవిస్తున్న చంద్రయ్య, భూషయ్యకు మంచి స్నేహితుడు.

చంద్రయ్యకు జీవితం రోజు, రోజుకూ దుర్భరం కాసాగింది. కారణం, అతడి వ్యవసాయం కేవలం వర్షాధారం. వరుసగా కొన్ని సంవత్సరాలు వర్షాలు సకాలంలో కురవకపోవడంవల్ల, ప్రతి ఏడూ పంట సరిగ్గా పండక, చంద్రయ్య ఆర్థిక పరిస్థితి బాగా దెబ్బతిన్నది.

ఇలా రోజులు గడుస్తూండగా, ఒకనాడు చంద్రయ్య, భూషయ్యను చూడ బోయాడు. కుశల ప్రశ్నల తర్వాత, చంద్రయ్య తను వచ్చిన పని మెల్లగా

బయటపెడుతూ, "చూడు, భూషయ్యా! నేను ఎంతో కష్టపడినప్పటికీ వ్యవసాయం, నాకు విమాత్రం కలిసి రావడం లేదు. నువ్వు, డబ్బు సాయం చేస్తే, ఏదైనా వ్యాపారం ప్రారంభించాలనుకుంటున్నాను," అన్నాడు.

"ఏం వ్యాపారం?" అని ప్రశ్నించాడు భూషయ్య.

"బియ్యం వ్యాపారం," అన్నాడు చంద్రయ్య.

"అలాగా! ఏ ఊళ్లో ప్రారంభించాలనుకుంటున్నావు?" అని అడిగాడు భూషయ్య.

"మరెక్కడో ఎందుకు! మన గ్రామంలోనే," అని సమాధానం ఇచ్చాడు చంద్రయ్య.

భూషయ్య ఒకక్షణం ఏదో అలోచిస్తున్న వాడిలా పూకుని, ఆ తరవాత తల

పంకిస్తూ "చంద్రయ్యా, కొందరను కుంటున్నట్టుగా, నా దగ్గర డబ్బేమీ మూలగడంలేదు. ఈ మధ్య, వ్యాపారంలో లాభాలు బాగా తగ్గిపోయినై. అందువల్ల, ఏమీ ఆనుకోకు. ప్రస్తుత పరిస్థితుల్లో, నీకేమీ సాయం చేయలేను," అన్నాడు.

ఆ జవాబుకు చంద్రయ్య దిగాలు పడిపోయి, మౌనంగా కొంచెం సేపు కూర్చుని, "సరే, వెళ్ళిస్తా!" అని భూషయ్యకు చెప్పి, ఇంటికి తిరిగి పోయాడు.

కొద్ది కాలం గడిచాక చంద్రయ్యకు, మరొక జటిల సమస్య ఎదురయింది. అతడికి పెళ్ళిడుకెదిగిన కూతురున్నది. ఆమెకు పెళ్ళి చెయ్యాలని సంబంధాల

కోసం వెతుకుతూంటే, ఒక మంచి సంబంధం వచ్చింది. కాని, వాళ్ళు కట్టుంగా పదివేల రూపాయలు కావాలన్నారు. ఎవరినైనా అప్పు అడుగుదామంటే, చంద్రయ్యకు గ్రామంలో చెప్పకోదగిన పరపతిలేదు.

ఆ పరిస్థితుల్లో చంద్రయ్య ఖార్య, అతడికి భూషయ్యను దబ్బడగమని సలహా యిచ్చింది. అయితే, చంద్రయ్యకు, అది ఏమాత్రం యిష్టం లేదు. అతడికి తన పూర్వానుభవం గుర్తుకు వచ్చింది. అయినా గత్యంతరం లేక, భూషయ్యను చూడబోయాడు.

చంద్రయ్య, తనకోచ్చిన చిక్కు గురించి చెప్పగానే, భూషయ్య, "భలే





వాడివే, చంద్రయ్యా! నీ కూతురు పెళ్ళి ఒకటి, నా కూతురు పెళ్ళి ఒకటినా?" అంటూ గబగబా లోపలి గదిలోకి పోయి డబ్బు తెచ్చి, "ఇదిగో, పదిహేనువేలు తీసుకో," అని చంద్రయ్య కిచ్చాడు ఎంతో సంతోషంగా.

"నాక్కావలసింది, పదివేలే గదా!" అన్నాడు చంద్రయ్య.

"అవునునుకో. కాని, కట్నం పదివేలు పోగా, యింకా పెళ్ళి ఖర్చులకు డబ్బు అవసరం అవుతుందిగదా. మరొక సంగతి: ఆ ఐదువేలూ నువ్వు, నాకు తిరిగి యివ్వ నవసరంలేదు. ఆ మొత్తం, నీ కూతురుకు, నా పెళ్ళికానుక," అన్నాడు భూషయ్య తృప్తిగా నవ్వుతూ.

చంద్రయ్య, తన స్నేహితుడి సహాయానికి ఎంతగానో సంతోషిస్తూ, ఇంటికి వెళ్ళిపోయాడు.

ఇదంతా గమనించిన భూషయ్య భార్య, భర్తతో, "లోగడ మీ స్నేహితుడు డబ్బు కోసం వచ్చినప్పుడు లేదన్నారు. ఇప్పుడు

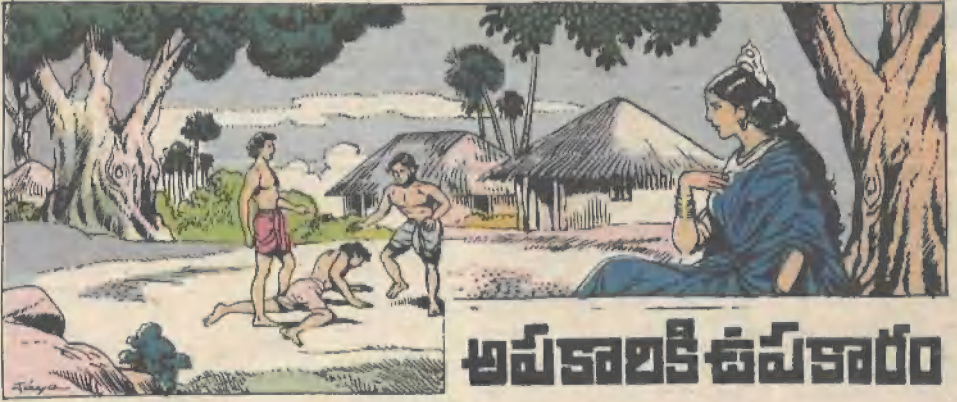
యింతగా సాయంచేశారు. కారణం ఏమిటో, నాకర్థం కావడంలేదు," అన్నది ఆశ్చర్యంగా.

అందుకు భూషయ్య, "చంద్రయ్య లోగడ వచ్చినప్పుడు, వ్యాపారం ప్రారంభించేందుకు డబ్బు సాయం అడిగాడు. ఆ వ్యాపారం ఏమిటో తెలుసుగదా— బియ్యంవ్యాపారం. అదీ, ఈ గ్రామంలోనే! అంటే, నా డబ్బు సాయంతో చంద్రయ్య, నాకు పోటీదారు కాబోతున్నాడన్నమాట. అందువల్లనే, నాలోని వ్యాపారి, అతడికి సాయం చేయవద్దన్నాడు," అని చెప్పాడు మందహాసం చేస్తూ.

"మరి, ఇప్పటి సంగతేమిటి?" అని అడిగింది భూషయ్య భార్య మరింత ఆశ్చర్యంతో.

"ఇప్పుడు, నాలోని నిజమైన స్నేహితుడు, చంద్రయ్య కూతురు పెళ్ళికి సాయపడమన్నాడు. అసలు విషయం ఇప్పుడర్థమైందా?" అంటూ తృప్తిగా నవ్వాడు భూషయ్య.





## అపకారికి ఉపకారం

7

పరదేశిని ఓడించిన వాళ్ళనే పెళ్ళాడతానని ప్రయంపద చెప్పిన మరసటి రోజున, జయవిజయు లిద్దరూ, పరదేశిని కుస్తీపాటికి నవాలు చేశారు. పరదేశి, వాళ్ళతో, “ఒకరి తర్వాత, ఒకరెందుకు? మీ యిద్దరితో ఒకే సారి కుస్తీపట్టి ఓడిస్తాను,” అన్నాడు.

ఆ వెంటనే జయవిజయులకూ, పరదేశికి మల్లయుద్ధం జరిగింది. పరదేశి మధ్యన నిలబడితే, జయవిజయులు, అమితోత్సాహంతో అతడికి చెరోకపక్కా నిలబడ్డారు. పరదేశి వాళ్ళ చేతుల్లో చిత్తుగా ఓడిపోయాడు!

ఇది చూసి ప్రయంపద తెల్లబోయింది. పరదేశి, జయవిజయు లిద్దర్నీ తేలికగా ఓడించగలడని, ఆమె అనుకున్నది.

“మేం ఇద్దరం, పరదేశిని చిత్తుచేశాం. మాలో ఎవర్ని పెళ్ళి చేసుకుంటావో చెప్పు!” అన్నాడు జయుడు.

“మీ యిద్దరిలో, ఎవరు బలవంతులో తెల్చుకోండి. కావాలంటే యిందుకు, మీ పెద్దలను సంప్రతించండి,” అన్నది ప్రయంపద.

జయవిజయులు, తమ తల్లిదండ్రుల వద్దకు వెళ్ళి, ప్రయంపదను పెళ్ళాడాలన్న తమ కోర్కెను తెలియబరిచారు.

అప్పుడు పెద్దపెద్ద, చిన్నపెద్ద సమావేశమై, యీ విషయం గురించి చాలా సేపు మాట్లాడుకున్నారు. వాళ్ళకు తెగని సమస్య ఏమంటే—ఎంత నచ్చబెప్పినా, ప్రయంపద విషయంలో, జయవిజయులు ఒక అంగీకారానికి రావడం లేదు. ఇద్దరూ





ప్రియంవదను పెళ్ళాడాలని తహతహ  
లాడుతున్నారు.

“నేను పెద్దవాణ్ణి. అందువల్ల, నా  
కొడుకు జయుడు, ప్రియంవదను పెళ్ళి  
చేసుకుంటాడు,” అన్నాడు పెద్దపెద్ద.

“ఇంతకాలం, మనిద్దరిలో ఎవరు  
గొప్ప అన్న సమస్య తల ఎత్తలేదు.  
ఈ పెళ్ళి జరిగితే, సువ్వు, నీ కొడుకూ,  
మా కుటుంబంకంటే గొప్పవాళ్ళయి  
పోతారు. అది నేను సహించలేను,”  
అన్నాడు చిన్నపెద్ద.

అప్పుడు పెద్ద లిద్దరి మనసుల్లోనూ,  
ఒక విషయం తళుక్కుమన్నది. ఇంత  
కాలంగా తామిద్దరూ ఎంతో సఖ్యంగా

వుంటున్నారు. ఇప్పుడు ప్రియంవద  
గురించి, తమ కుటుంబాల మధ్య కలత  
వచ్చేలా వున్నది. ఇందువల్ల సప్తపాద  
దేవరు?

ఇదంతా, తమ యిద్దరి మధ్యా కలతలు  
తేవడానికి, పరదేశి పన్నుతున్న పన్నాగం  
కాదుగదా—అని వాళ్ళకు అనుమానం  
వచ్చింది.

ఆ వెంటనే పెద్ద లిద్దరూ, పరదేశి  
దగ్గిరకు వెళ్ళారు. పరదేశి, వాళ్ళు  
చెప్పింది విని, “ఈ గొడవంతా, ఆ  
ప్రియంవద మూలంగా వచ్చింది. ఆమె,  
జయవిజయులకు పోటీ పెట్టింది. అందు  
వల్లనే, మీ మధ్య కలతలు ప్రారంభ  
మయాయి. ఇందులో, నా ప్రమేయం  
ఏమీ లేదు,” అన్నాడు.

ఈ జవాబు విని, పెద్దపెద్ద కోపంగా,  
“ఈ జరిగినదానిలో ప్రియంవద తప్పేమీ  
లేదు. సువ్వు, జయవిజయు లిద్దర్నీ  
ఓడించగలవు. అయినా, కావాలని ఓడి  
పోయావు. ఆ విధంగా, వాళ్ళిద్దరూ  
కలహించుకోవాలని పథకం వేశావు,”  
అన్నాడు.

పరదేశి చెవులు మూసుకుని,  
“వాళ్ళిద్దరి సఖ్యతకోసం ప్రాణాలైనా  
యివ్వగల నేను, వాళ్ళ మధ్య కలతలు  
సృష్టించడమా?” అన్నాడు.

“అయితే, మా పెల్లలచేతుల్లో నువ్వెందు కోడినట్టు?” అని అడిగాడు చిన్న పెద్ద.

“నేను కావాలని ఓడిపోలేదు, వాళ్ళే ఓడించారు,” అన్నాడు పరదేశి.

“అదేలా సాధ్యం! నీ శత్రులన్నీ ఏమయ్యాయి?” అని అడిగాడు పెద్దపెద్ద.

“ఇప్పుడు నాలో ఏ శత్రులూ లేవు; అన్నీ పోయాయి. ఇందుకూ ప్రయంపదే కారణం. ఆమె గ్రామంలో అడుగు పెడుతూనే, నన్ను ప్రేమిస్తున్నానన్నది. ఆ క్షణంనుంచి, నాకామెను పెళ్ళాడాలనిపించింది. ఆ స్వార్థచింతనవల్ల, నా శత్రులన్నీ పోయాయి. అపకారికి కూడా ఉపకారం చేయాలన్న మంచి బుద్ధి వుండడంవల్ల. భగవంతుడు సదా నన్ను కాపాడుతూవచ్చాడు. కాని, ఇప్పుడు నాలో స్వార్థం తలచింది. త్యాగబుద్ధి నశించింది. మీరు అనుమతిస్తే, నేనూ, ప్రయంపదా యీ గ్రామం వదిలి వెళ్ళిపోతాం,” అన్నాడు పరదేశి.

ఈ జవాబుకు పెద్దలిద్దరూ తెల్లబోయారు.

“నువ్వు చెబుతున్నది నిజమేనా? అపకారికూడా ఉపకారం చేయాలన్న మంచిబుద్ధి వుంటే, మాకూ యిలాంటి అద్భుత శత్రులు వస్తాయా?” అన్నాడు చిన్నపెద్ద.



“మనస్ఫూర్తిగా అపకారికి ఉపకారం చేస్తే, అద్భుతశత్రులు, ఆ మనిషిని కాపాడుతూ వుంటాయి. శత్రులు స్వప్రయోజనానికి ఉపయోగపడవు. నాకిప్పుడు నశించినట్టే, ఆ శత్రులు నశించిపోతాయి,” అని చెప్పాడు పరదేశి.

అప్పుడు పెద్దలిద్దరూ, పరదేశికినమస్కరించి, “అయ్యా, వయసులో చిన్నవాడివైనా, బుద్ధిలో మాకంటేగొప్పవాడివి. ఇంత కాలం మేము అజ్ఞానంవల్ల ఎన్నో దుర్మార్గాలు చేశాము. ఇకనుంచి గ్రామస్థుల బాగుకోసం పాటుబడతాం,” అన్నారు.

“మీలో మంచి మార్పు రావడంకన్న, కావలసినదేముంది! నేనిక్కడికి వచ్చిన





పని ముగిసినట్టే. మీరు దయతలిస్తే, నేను ప్రయం వదలే పాటు గ్రామం వదిలి పోతాను," అన్నాడు పరదేశి.

పరదేశి గ్రామం వదిలిపోవడమే మంచి దని పెద్దలిద్దరికీ అనిపించింది. వాళ్ళు ఇళ్ళకు తిరిగివచ్చి, జయవిజయులతో, "ఆ పరదేశిలో, ప్రయం వదను వివాహ మాడాలనే స్వార్థ బుద్ధి కలగగానే, అతడి కున్న శక్తులన్నీ నశించాయి. ఇక మీరు ప్రయం వదను మరిచిపోండి," అని చెప్పారు.

"అది సాధ్యమయ్యే పని కాదు. ఏది ఏమైనాసరే ప్రయం వద మాకు కావాలి," అన్నాడు జయుడు.

"అదెలా సాధ్యం! మీరు ఇద్దరూ అమె కోసం గొడవపడుతున్నారుగదా," అన్నాడు పెద్ద పెద్ద.

"ఇప్పుడా గొడవేంలేదు. పూర్వ కాలంలో, ఒకే స్త్రీని నలుగురైదుగురు వివాహమాడినట్టు కథలున్నవి. అదే విధంగా, నేనూ జయుడూ ప్రయం వదను వివాహం ఆడతాం," అన్నాడు విజయుడు.

ఇది విని పెద్దలిద్దరూ ఆశ్చర్యపోయారు. తర్వాత వాళ్ళు, జయవిజయులతో, "మీరు మరీ మొండికెత్తుతున్నారు. ఇక మిమ్మల్ని సహించం. ప్రయం వదకూ, పరదేశికి వివాహం జరిపించి, ఈ గ్రామాన్నుంచి పంపిస్తాం," అన్నారు.

అందుకు జయుడు "మీరలా చేస్తూంటే, చూస్తూ పూరుకు నేందుకు మేమేం చఫటలం కాదు. మీరిద్దరూ ముసలివాళ్ళయి పోయారు. మూలకూర్చొండి, ఇల్లు కదిలారా, కాళ్ళు విరగ్గడతాం. ఈ రోజు నుంచి మేమే గ్రామ పెద్దలం!" అన్నాడు.

"అంతే! మేమే పెద్దలం," అన్నాడు విజయుడు.

ఆ క్షణం నుంచి గ్రామ పరిస్థితి పూర్తిగా మారిపోయింది. జయవిజయులు ప్రయం వదనూ, తమ తల్లిదండ్రులనూ, ఇల్లు కదలకుండా కట్టిడిచేశారు. గ్రామంలో వాళ్ళ ఆగడాలు కూడా మితిమీరాయి.

పరదేశీ వాళ్ళవద్దకు వెళ్ళి, "మీరంటే యిష్టంలేని స్త్రీని చెరబడుతున్నారు. ఇది న్యాయంకాదు. కనిపించినతలిదండ్రుల్ని బాధించకండి," అని హితవు చెప్పాడు.

ఇందుకు జయవిజయులు, 'మాకు నీతులు నేర్ప చూస్తున్నావా? నిన్ను ఏమీ చేయకుండా వదిలిపెట్టాం. అది నీ అదృష్టం. వారంరోజుల్లో, గ్రామం వదిలి పెట్టకపోయావంటే, నీ ప్రాణాలు దక్కవు!" అన్నారు.

పరదేశీ అక్కడినూంచి బయలుదేరి, గ్రామస్థులతో, "మీ గ్రామ పెద్దలు జయ విజయులకు బందీలైపోయారు. వాళ్ళను రక్షించుకోవడం, మీ బాధ్యతకాదా!" అని చెప్పిచూశాడు.

ఈ మాటలు విన్న గ్రామస్థులు, "వాళ్ళిద్దరూ విష్ణుమూర్తి ద్వారపాలకులైన జయవిజయులు. మునిశాపంవల్లనూ, కలివురుముడి కోరికమీదనూ, వాళ్ళు రాక్షస బుద్ధితో యిక్కడ జన్మించారు. ఇదంతా మా కర్మ!" అన్నారు.

"జయవిజయుల బాధనుంచి రక్షించుకునేందుకు, మీకు పెద్దలే ఉపాయమూ చెప్పలేదా?" అని అడిగాడు పరదేశీ.

"అశ్రీమహావిష్ణువే అవతరించి, వాళ్ళ అగదాలను అరికడతాడని పెద్దలు చెప్పారు," అన్నాడొక గ్రామస్థుడు.

"నేనే శ్రీమహావిష్ణువును! రామాయణ కాలమందలి వానరుల అంశమీలోవున్నది. ప్రియంవదలక్ష్మి. ఆమెను జయవిజయులు చెరబట్టారు. మనమంతా కలిసి ఎదిరిస్తే, ఎటువంటి రక్తపాతం లేకుండా, జయ విజయులు లొంగిపోతారు. వాళ్ళ దుర్మార్గాలనుంచి, మీకు విముక్తి లభిస్తుంది," అన్నాడు పరదేశీ.

"నువ్వు శ్రీమహావిష్ణువే అని నమ్మక మేమిటి? మా పెద్దలు చెప్పందే, ఏ విషయమూ మేము నమ్మము," అన్నారు గ్రామస్థులు.

"అలాగా, అయితే మీరందరూ నా వెంట వచ్చి, ఆ పెద్దలనే అడగండి," అంటూ పరదేశీ బయల్దేరాడు. — (ఇంకావుంది)







## పరీక్షలు

ఒకానొక దేశంలో ఒక పేదవాడు ఎలాగూ సంసారం గడపలేక రాజువద్దకు పోయి సహాయం వేడాడు. రాజు పేదవాడి కోరిక విన్నమీదట, "నిన్ను నాలుగు ప్రశ్నలడుగుతున్నాను. అన్నిటికన్న వేగమైనదేది? అన్నిటికన్న బలం కలదేది? అన్నిటికన్న మెత్తనైనదేది? అన్నిటికన్న అనందకరమైనదేది? రేపటిలోగా ఈ ప్రశ్నలకు సమాధానం చెబితే నీకు సహాయం చేయటానికి ప్రయత్నిస్తాను," అన్నాడు.

పేదవాడు ఈ ప్రశ్నలను మననం చేసుకుంటూ తిన్నగా ఇంటికి వెళ్లివాటికి సమాధానాలు తట్టక ఎంతో తికమక పడసాగాడు. అతని కూతురు పదిహేడేళ్ళ పిల్ల తండ్రిని చూసి, "ఏమిటి నాన్నా, డిర్ఘంగా ఆలోచిస్తున్నావు?" అని అడిగింది.

"రాజు గారిని యాచించబోయాను. ఆయన నన్ను నాలుగు ప్రశ్నలడిగి రేపటిలోగా సమాధానాలు చెప్పాలన్నారు. అటువంటి జటిలమైన ప్రశ్నలకు నేనేం సమాధానాలు చెప్పగలను?" అన్నాడు పేదవాడు.

అతని కూతురు ప్రశ్నలు విని, "దీనికింత ఆలోచన దేనికి, నాన్నా? అన్నిటికన్న వేగమైనది గాలి. అన్నిటికన్న బలమైనది భూమి; ఎందుకంటే ఎంత బలం గల ప్రాణులకు కూడా భూమే బలమిస్తుంది. అన్నిటికన్న మెత్తనైనది చెయ్యి; హంసతూలికా తల్పం మీద పడుకున్నవాడు కూడా చెయ్యి ముడిచి తలకింద పెట్టుకుంటాడు. అన్నిటికన్న అనందకరమైనది నిద్ర; ఇంక దేనిచేతా పోని దుఃఖం కూడా నిద్రలో పోతుంది," అన్నది.

పేదవాడు ఈ సమాధానాలకు పంతో  
ఏంచి మర్నాడు ఉదయమే రాజువద్దకు  
వెళ్ళి, సమాధానాలు నాలుగూ చెప్పాడు.  
“ఈ సమాధానాలు నీ అంతట నీవే  
తెలుసుకున్నావా? లేక ఎవరైనా నీకు  
చెప్పారా?” అని రాజు అడిగాడు.

“నా కూతురు పదిహేడేళ్ళ పిల్ల  
చెప్పింది,” అన్నాడు పేదవాడు.

రాజు ఆశ్చర్యపడి, “నీ కూతురు అంత  
తెలివిగలదా? అయితే ఈ పోగు తీసుకు  
పోయి నీ కూతురి కిచ్చి రేపటిలోగా దీనితో  
నాకొక జరి ఉత్తరీయం నేని పెట్టమను.”  
అని జానెడు పోగొకటి పేదవాడికిచ్చాడు.

పేదవాడు హతాశుడై ఇంటికి తిరిగి  
వచ్చాడు, తండ్రిని చూసి కూతురు,  
“ఏం, నాన్నా? రాజుగారికి నీమీద ఇంకా  
దయకలగలేదా?” అన్నది.

“అయిన ఇంకో పరీక్ష పెట్టాడు. ఈ  
నూలు పోగుతో రేపటిలోగా నీ వాయనకు  
జరి ఉత్తరీయం నేని ఇవ్వాలట!”  
అన్నాడు తండ్రి.

“అదెంత భాగ్యం, నాన్నా? నువ్వొక  
చీపురుపుల్ల పట్టుకెళ్ళి రాజుగారి కియ్యి,  
దానితో మగ్గంతయారు చేసి ఈ సాయంత్రం  
లోగా ఇవ్వమను. జరి ఉత్తరీయం అలాగే  
నేని పెడతాను,” అన్నది పేదవాడి  
కూతురు.



పేదవాడు చీపురుపుల్ల ఒకటి తీసుకుని  
రాజుగారివద్దకు పోయి కూతురు చెప్పిన  
మాటలే అన్నాడు.

రాజు క్షణం ఆలోచించి, “ఏమో  
అనుకున్నాను, నీ కూతురు చాలా  
ప్రయోజకురాలే. నూరుకోడిగుడ్డిప్పిస్తాను.  
వాటిని పొదగబెట్టి రేపు ఉదయానికల్లా  
పిల్లలు చేయించి నావద్దకు సంపమని నీ  
కూతురుకు చెప్పి,” అన్నాడు.

ఇదంతా విదో ప్రమాదానికే వచ్చిందని  
భయపడుతూ పేదవాడు నూరు కోడిగుడ్లూ  
తీసుకుని ఇంటికి తిరిగి వచ్చాడు. అతని  
కూతురు మాత్రం నిశ్చింతగా అగుడ్లతో  
అట్టూ, కూరా, పులుసూ వగైరాలు చేసి,



మూడు పూటలా తండ్రికి పెట్టి తాను కూడా తిన్నది. మర్నాడు ఆమె తండ్రితో ఈ విధంగా అన్నది :

“నాన్నా, రాజుగారి వద్దకు పోయి, గుడ్లన్నీ పొదిగాయని చెప్పి, అయితే కోడిపిల్లలు ఏ ఆహారమూ ముట్టటం లేదనీ, ఒక్కరోజు వ్యవసాయంతో పండిన ధాన్యం తప్ప అవి తినేటట్టు లేవనీ, అలాటి ధాన్యం ఉంటే ఇప్పించమనీ అడుగు. లేకపోతే కోడిపిల్లలన్నీ చచ్చిపోతాయని చెప్పి.”

పేదవాడు ఈ మాటలే రాజుకు చెప్పాడు. రాజు చాలా సంతోషపడ్డాడు. ఆయన వాడితో, “నీ వింటికి వెళ్ళి, నేను రెండు గడియాలలో మీ యింటికి వస్తున్నానని నీ కుమార్తెతో చెప్పి.” అన్నాడు.

ఈ సంగతి తెలియగానే పేదవాడి కూతురు ఇల్లంతా అలికి ముగ్గులు పెట్టి, గడపలకు పసుపు రాచి, మండిగానికి పచ్చతోరణం కట్టింది. కాస్తేపట్టో రాజు గారు గుర్రంమీద వచ్చి పేదవాడి ఇంటి

ముందు గుర్రం ఆపాడు గాని దిగలేదు. రాజుగారిని అహ్వానించటానికి రాబోతున్న పేదవాడి కుమార్తె కూడా వాకిలి గుమ్మం దాటబోతూ ఒక కాలు మాత్రం బయట వేసి ఆగిపోయింది.

గుర్రంమీద వున్న రాజు ఆ పిల్లకేసి చూసి, “అమ్మాయీ, నేను దిగి మీ యింట్లోకి రాబోతున్నానా? గుర్రాన్ని నడుపుకుని ముందుకు సాగబోతున్నానా?” అని అడిగాడు.

పేదవాడి కూతురు చిరునవ్వు నవ్వి, “మహాప్రభూ! మీరు నాకన్న గొప్పవారు, తెలివిగలవారు, చదువుకున్నవారు. నేను లోపలికి వెళ్ళబోతున్నానో బయటికి రాబోతున్నానో మీరు చెప్పగలిగితే మీ ప్రశ్నకు నేను సమాధానం చెబుతాను!” అన్నది.

రాజు సంతోషించాడు. గుర్రం దిగి లోపలికి వచ్చి పెద్ద వరహాల సంచి పేదవాడికిచ్చాడు. తరవాత ఆయన ఆ పేదవాడి కుమార్తెనే పెళ్ళాడి ఆమెను తన పట్టపురాణిని చేసుకున్నాడు.



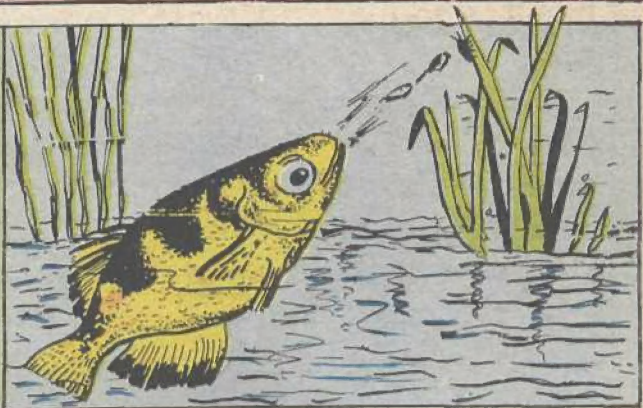
## అక్టోపస్ ధారావేగం!



అక్టోపస్ అనే జలచరం, తలలో ఉన్న గొట్టం లాంటి ఆవయవంతో నీళ్ళను ధారగా ముందుకు చిమ్ముతూ, అతి వేగంతో వెనక్కు ఈడుకుంటూ వెళుతుంది. ఇది తరచు ఇతర ప్రాణులను గాయపరుస్తుంది!

## బాణం వేసే చేప!

ఆగ్నేయాసియాలో ఉన్న ఒక రకం చేప, నీళ్ళ ఉపరితలం మీది చెట్లను అంటి ఉన్న కీటకాలను గురిచూసి, నోటిలోని నీళ్ళను బాణంలా వాటి మీదికి చిమ్ముతుంది. ఆపైన, అది నీళ్ళలో పడిన కీటకాలను పట్టి తింటుంది.



## జీవితాంత బాంధవ్యం



ఒకసారి జంటగా కలిస్తే, పిల్లల్ని కని, పెంచి, బొరియలు ఏర్పరచుకుని జీవితాంతం కలిసే జీవిస్తుంది—ఎలుకజాతికి చెందిన బీవర్ అనే జంతువు. ఇతర జంతువుల లాగా ఇవి తమ పిల్లలను తరిమికొట్టవు. పిల్లలే స్వయంగా పాత నివాసాలకు సమీపంలో తమ బొరియలను తయారు చేసుకుంటాయి.





Sandak

EVEN THRICE  
A YEAR.  
WITH LOVE

Sandak

WE WANT  
SANDAK

SANDAK  
everytime

Mothers love Sandak,  
because Sandak is made  
from pure Chemilon\*. Safe, affordable,  
versatile, durable Chemilon.  
And because children  
love Sandak, too!

Sandak

For all times

**పోటో వ్యాఖ్యల పోటీ : : బహుమానం రు. 50 లు**

ఈ పోటోల వ్యాఖ్యలు 1987 సెప్టెంబర్ నెల సంచికలో ప్రకటింపబడును.



S. B. Takalkar

K. S. Vijayaker

★ పై పోటోలకు సరియైన వ్యాఖ్యలు ఒక్కమాటలో గానీ, చిన్న వాక్యంలోగానీ కావాలి. (రెండు వ్యాఖ్యలకూ సంబంధం ఉండాలి.) ★ జూలై నెల 15వ తేదీలోగా వ్యాఖ్యలు మాకు చేరాలి ★ మాకు చేరిన వ్యాఖ్యలలో అత్యుత్తమంగా ఉన్న నెట్టుకు (రెండు వ్యాఖ్యలకు కలిపి) రు. 50/-లు బహుమానం. ★ వ్యాఖ్యలు రెండూ పోస్టుకార్డుపైన రాసి, ఈ అడ్రసుకు పంపాలి: - చందమామ పోటో వ్యాఖ్యల పోటీ, మద్రాసు-26

### మే నెల పోటీ ఫలితాలు

మొదటి పోటో: వేపాలిక ప్రారంభం!

రెండవ పోటో: ఊరేగింపుకు సంరంభం!

సంబంధం: బి. దుర్గాభవాని, గాంధీనగర్, విడదవోలు-(ఆం.ప్ర.)

బహుమతి మొత్తం రు. 50/- నెలాఖరులోగా పంపబడుతుంది.

### చందమామ

ఇండియాలో సంవత్సర చందా : రూ. 30-00

చందా పంపవలసిన చిరునామా:

డాక్టర్ ఏజన్సీస్, చందమామ బిల్డింగ్స్, వడవళని, మద్రాసు-600 026.

ఇతర దేశాల చందా వివరాలకు రాయండి:

చందమామ పబ్లికేషన్స్, చందమామ బిల్డింగ్స్, వడవళని, మద్రాసు-600 026.

Printed by B.V. REDDI at Prasad Process Private Ltd., 188 N.S.K. Salai, Madras 600 026 (India) and Published by B. VISHWANATHA REDDI on behalf of CHANDAMAMA PUBLICATIONS, Chandamama Buildings, Vadapalani, Madras 600 026 (India). Controlling Editor: NAGI REDDI.

The stories, articles and designs contained herein are exclusive property of the Publishers and copying or adapting them in any manner will be dealt with according to law.



# ఎల్లప్పుడూ ఆంపేరునే!

పిల్లలకు  
ఆంపేరు అంటే వ్రుణం...  
అందుకే ఎప్పుడూ  
తయారుగా ఉంచుతాను!  
అందులో ఎంతో రుచి,  
బలమూకల జన్మస్థు!

కాస్తే ఆగండి...  
ఒక్క జన్మస్థును తినండి.

amparo BISCUITS  
amparo GLUCOSE  
amparo GLUCOSE  
amparo GLUCOSE

ఆంపేరు గ్లూకోజ్ జన్మస్థు  
ఆంప్రే తో మోకు నాణ్యత ఖాయం.

Sista's-EIPL-60/87 TEL